

PALENCIA AL DIA

BIENVENIDA

Hoy han visitado Palencia los ministros de Agricultura, don Adolfo Díaz-Ambrona y Comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó.

Esta visita y la importante reunión celebrada en la Diputación, correspondiente a la primera plenaria llevada a cabo desde que se constituyó el Patronato de la Tierra de Campos, el pasado 9 de octubre, ponen de relieve el interés del Gobierno por ir ganando, a ritmo rápido y seguro, las etapas de este magno plan de desarrollo y mejora económica-social de esta extensa comarca natural, tantas veces postergada, pese a su gran necesidad, y por cuya revitalización y progreso el Caudillo alzó la promesa de su Capitania, que ya se está traduciendo en acción planificada y en beneficio.

La visita de estas dos altas personalidades del Gobierno español a nuestras tierras de pan llevar, la reunión celebrada en presencia de las distintas autoridades gubernativas, sindicales y técnicas, el estudio de los problemas que el importante plan de desarrollo comprende, y la aplicación de las medidas decretadas por la Presidencia del Gobierno, en 23 de septiembre pasado, sobre la inversión de los 11.333 millones de pesetas para llevarlo a cabo, en un período de seis años, atendiendo las directrices de mejora de la estructura económica y social de Tierra de Campos, a través de la aceleración de obras de regadío, aceleración del plan de concentración parcelaria, creación de empresas agrarias individuales y de agrupación de agricultores, fomento de la ganadería, establecimiento de industrias agrícolas, instalación de otras industrias, investigación sobre problemas de formación profesional de los agricultores y expansión de los programas de extensión agrícola, junto con la ordenación rural de la comarca, previstos, suponen una decisiva actuación, que aportará esos beneficios verdaderamente redondeados que para esta extensa comarca de las 446.431 hectáreas y 179 municipios, se pretenden por el Jefe del Estado y el Gobierno español.

Palencia, fiel y noble, levanta en esta ocasión, una vez más, la bandera de la alegría y de la esperanza, saludando con ella a los ministros llegados y a cuantas personalidades están identificadas con este plan terracampino, dándole, como corresponde, la más cordial bienvenida. A tal señor, tal honor, dice el refrán castellano. Y esta alegría y esperanza no pueden ser mejores honores del pueblo, para los que son enviados de una buena nueva para él.

Caballero: Su abrigo, trinchera, gabardina
CASA MARTIN
Mayor, 86. — Teléfono 3296
PALENCIA

¡Alló? ¡Alló?
¡Digan... Digan!
que... mantas DAVID abrigan

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes

Despachos de carne y cerdos congelados, arroz de regulación, aceite vegetal refinado, huevos y pescado congelado

Para orientación de las amas de casa, a continuación se consignan los precios que regirán durante la presente semana, para los siguientes artículos:

CARNE CONGELADA DE VACUNO	
Primera clase (Precio de venta al público)	79 Ptas. kilo
Segunda clase	28 » »
Tercera clase	23 » »
Sebo	4 » »
Hueso blanco	5 » »
Hueso negro	1 » »

Venden esta clase de carne cuatro establecimientos de la Capital, situados en la Plaza de Abilio Calderón, Plaza Mayor, Plaza de Abastos y Plaza Generalísimo Franco.

CERDO CONGELADO	
Lomo y magro (Precio de venta al público)	88 Ptas. kilo
Panceta	28 » »
Tocino	19 » »
Pies y codillo	22 » »
Espinazo	10 » »
Costillas	28 » »
Huesos	5 » »

Se vende esta clase de carne en dos establecimientos de la capital, situados en la Plaza de Abilio Calderón y Plaza Mayor.

ARROZ CLASE 1.ª Y ACEITE VEGETAL REFINADO:	
Arroz blanco 1.ª (Precio de venta al público)	13,20 Ptas. kilo
Arroz matizado 1.ª (Precio de venta al público)	13,30 » »
Aceite vegetal refinado (Precio de venta al público)	22,00 » litro

Despachan estos artículos todas las tiendas de ultramarinos.

HUEVOS	
Los precios de referencia sobre almacén distribuidor, sobre los cuales solamente podrá incrementar el detallista tres pesetas en docena, como máximo, serán los siguientes:	

1.ª (de 56 a 60 gramos)	31,00 Ptas. docena
2.ª (de 51 a 55 »)	28,00 » »
3.ª (de 46 a 50 »)	25,00 » »
4.ª (de 41 a 45 »)	23,00 » »
5.ª (de menos de 41 »)	20,00 » »

PESCADO CONGELADO:

Los precios de estas clases de pescado, en almacén distribuidor, sobre los cuales han de cargar los detallistas sus márgenes comerciales, serán los siguientes:

Merluza (de más de 2 kgs.) sin cabeza	29,00 a 35,00 Ptas. kilo
Merluza (rodajas)	34,00 a 37,00 » »
Merluza (de 1,5 a 2 kgs.) sin cabeza	28,00 a 30,00 » »
Pescadilla grande (de más de 1 kg.) sin cabeza	22,00 a 27,00 » »
» » troceada (rodajas)	21,00 » »
» » terciada, sin cabeza	18,50 a 20,00 » »
» » con cabeza	14,00 a 18,00 » »

Despachan estos artículos 29 tiendas de la capital. Se recuerda la obligación en que se encuentran los establecimientos de tener sobre la mercancía expuesta para la venta, el correspondiente cartel de precios de venta al público.

Palencia, 15 de noviembre de 1965.

ESCENARIOS Y PANTALLAS

ESTRENOS CINEMATOGRAFICOS

PRINCIPAL

«AMOR PROHIBIDO». — Nacionalidad: Norteamericana. — Producción: Metro Goldwyn Mayer. — Director: Robert Sien. — Intérpretes: Jane Fonda, Peter Fink, Angela Lansbury. — Fecha de estreno: 13-XI-65.

Con bastante justeza el título nos ofrece el rudo de esta película. Filmmade Al «Amor prohibido», podría haberse añadido «de seres atormentados».

La película nos ofrece unos personajes bastante salidos de la órbita normal humana. Son seres llenos de pasiones, de ciertos complejos, no digamos freudianos, pero sí lombrosianos, que parecen moverse en volutas de inquietud interior, para estar en violentas anímicas y en posturas totalmente púmbiles.

La película, al abundar en estas características, al generalizar casi un estado de disformidad mutua, que linda en lo patológico, se fuerza insensiblemente, cargándose la mano de la acción, retorciéndose en demencia sus hechos y sus consecuencias, con grave detrimento de su verosimilitud. No se sabe mantener el equilibrio, y se incurre en ostensible falta melodramática.

Por eso el asunto, que está bien realizado, que a veces tiene vigor, que muestra una formidable apoyatura interpretativa (los actores y actrices encarnan formidablemente a sus desquiciados personajes), se nos muestra un cúmulo de irregularidades.

Moralmente la película deja una mala impresión, por lo que se desearía, la conducta de sus personajes es censurable, y hay por medio relaciones ilícitas, trivialidades que ensombrecen este panorama pasional, más propio de seres psicológicos, de esos que nos describe Tennessee Williams Dostoyevski y hasta Arthur Miller, en algunas de sus obras, que de normales.

Tiene la película aciertos: los ambientes, por ejemplo, situando los escenarios en Grecia, con un espléndido retrato de fotografías helénicas, estupendos de fotografía y colorido, que, por su luminosidad y belleza, desintoxican al espectador de tanta sombra y faldía como el forzado tema filmado nos prodiga. — F. Buisán.

ORTEGA

«36 HORAS». — Nacionalidad: Norteamericana. — Director: George Seaton. — Intérpretes: James Garner, Eva Maria Saint, y Rod Taylor. — Producción: William Perberg-Seaton. — 1964. — Fecha de estreno: 13-XI-1965.

George Seaton ha realizado en «36 horas», con corrección, brillantez, incluso realismo, una buena película. Pero el film, atrae al espectador, le interesa sobre todo, por su indudable originalidad argumental.

Es «36 horas», una película de espionaje y lo que en ella sorprende es el ingeniosísimo procedimiento empleado por los servicios secretos norteamericanos para descubrir a un oficial aliado.

Hay ciertamente una buena dosis

de lo novelesco e incluso al final se deriva convencionalmente hacia un signo aventurero, de menos calidad, pero ya entonces el interés del espectador está prendido en la intriga argumental y su resolución le es aeneasaria y normal, tras el poquito de «suspense» de que Seaton hace uso en estos metros finales.

Rodada en blanco y negro, está bien interpretada por James Garner, Rod Taylor y Eva Maria Saint, y la humanidad de sus personajes convierten y atraen asimismo al espectador.

En resumen, interesante. — R. de G.

REY DON SANCHO

«EL VALLE DE LA VIOLENCIA». — Nacionalidad: Norteamericana. — Director: Andrew V. McLaglen. — Intérpretes: James Stewart, Doug McClure, Glenn Corbett y Rosemary Forsyth. — Producción: Universal International. 1965. — Fecha de estreno: 13-XI-1965.

Andrew L. McLaglen, hijo del famoso actor Victor McLaglen, nos ofrece en «El valle de la violencia», una película con cierto interés argumental, pero que sobre todo es visualmente magnífica, para lo que ha jugado con el paisaje, retratado en excelente colorido, del valle de Shenandoah de Virginia.

La tierra agredida al trabajo de sus moradores, se muestra ubérrima, pero el valle — que respira paz — se ve envuelto en la guerra de Secesión americana. La anécdota se centra en un campesino, que se desentiende del mundo, cuyas razones ni le importan ni le afectan. Es, desde luego, un personaje (interpretado por James Stewart), ejemplo de nihilismo, su individualismo chocha con la feroz lucha que le rodea de una guerra civil: Por puro accidente, se encuentra con la tragedia de la guerra en su propia carne y la comedia se hace drama lleno de violencia y tristeza.

Andrew D. McLaglen ha contado el film con agudeza comercial, y se muestra brillante, con afeos epopéyicos «a la Ford», al detenerse en el feto de fondo que para su historia es el conflicto bélico.

James Stewart hace una excelente interpretación del personaje central, y cumple el resto del reparto — en su turno — con la nueva actriz Rosemary Forsyth, de agradable y dulce fotonografía. — R. de G.

Dietario

Miércoles 17 de Noviembre de 1965

SANTORAL. — Gregorio Taumaturgo, Dionisio, Hugo, Aniano, obispos; Eugenio, doctor; Alfeo, Acisclo, Zaidón, Vitoria. Bu. Rogación: don Juan de San Cruz, Alonso Rodríguez y Juan del Castillo, S. J. mártires. (Misa: De San Gregorio. Color: Blanco).

Sale el sol a las 7:30 horas y se pone a las 16:37 horas. Sale la luna a las 0:26 horas y se pone a las 14:17 horas. Luna nueva el 23.

REPRAN: En noviembre el labrador are y siembre.

EL TIEMPO EN PALENCIA

Barómetro: A las 18 de ayer, 700,0. A las 18 de hoy, 698,1. — Temperaturas: Máxima de ayer, 12,3. Mínima de hoy, 8,4. — Dirección del viento: A las 18 de ayer, S. A las 18 de hoy, S. — Lluvia, 2,2. — Humedad relativa media, 79 por 100.

ESCRIBANIAS DE LUJO, ARTISTICOS MODELOS, EN I. G. DIARIO-DIA

EFEMERIDES. — 1585: Muere don Andrés Santos de San Pedro, de Quintana de la Vega, cuando presidia, nombrado por Felipe II, las Cortes de Monzon. Fue primer obispo de Teruel y arzobispo de Zaragoza. — 1494: Muere Pico de la Mirandola. — 1588: Muere María Tudor. — 1796: Muere Catalina II de Rusia. — 1869: Inauguración del Canal de Suez. — 1917: Muere el escultor Rodin.

LIBROS

ULTIMAS NOVEDADES
Siempre al servicio del LECTOR en
I. G. Diario-Dia

Cursillos de Cristiandad

Hoy miércoles, a las ocho de la noche, dará comienzo en Nazareth el 59 Cursillo de Cristiandad.

La Intendencia para el mismo será la siguiente:

Día 17, a las 8:30 de la noche, en la capilla de las Filipenses, rosario y Via-Crucis.

Día 18, en las Claras, a las 7:30 de la mañana, Santa Misa, y por la tarde, a las ocho, rosario y Hora Apostólica.

Día 19, en las Claras, a las 7:30 de la mañana, Santa Misa. Por la noche, a las ocho, rosario y Via-Crucis.

Día 20, por la mañana, en las Claras, a las 7:30, misa penitencial.

El mismo día 20, sábado, a las once de la noche, se celebrará la Clausura del Cursillo de Nazareth.

Ministerio de Obras Públicas

2.ª JEFATURA REGIONAL DE TRANSPORTES

Delegación Provincial de Información PUBLICA

El «Boletín Oficial de la Provincia» de Palencia, número 131, de 2 de Noviembre de 1965, publica anuncio sobre información pública para el establecimiento de un servicio público regular de transporte de viajeros, equipajes y encargos por carretera entre CERVERA DE PISUEGRA Y GUARDO.

En el citado anuncio, se convoca expresamente a la Excm. Diputación Provincial, a los Ayuntamientos de Cervera de Pisuegra, Dehesa de Montejo, Castrejón de la Peña, Santibañez de la Peña y Guardo; al Sindicato Provincial de Transportes y Comunicaciones; a los concesionarios de servicios de igual clase entre Palencia y Villaverde de la Peña, Abadón S. L.; entre Cervera de Pisuegra y Palencia, D. Federico Herrero Alonso; entre Cervera de Pisuegra y Estación Vado-Cervera, D. Manuel Isasi Sagasta; entre Cervera de Pisuegra y Herrera de Pisuegra, D. Matías Barrio Mier; entre Cervera de Pisuegra y Alar del Rey, D. Agustín Isasi Sagasta; D. Aurelio Sáinz de Aja Fernández; D. Guardo y Riño, D. Francisco Rodríguez Hualas; entre Cervera de Pisuegra y Burgos, D. Faustino Martínez y entre Cervera de Pisuegra y La Laguna, D. Rafael Duque Díez, por tener puntos de contacto con el servicio solicitado.

Se pone en conocimiento de todas aquellas Entidades o particulares que se consideren afectados, que en los plazos reglamentarios establecidos en el citado anuncio, pueden acudir ante esta 2.ª Jefatura Regional (Delegación Provincial de Palencia), por escrito duplicado, para hacer las alegaciones pertinentes sobre el proyecto.

Palencia, 12 de Noviembre de 1965.

El Ingeniero Jefe,

MARCELO DE AZCARRAGA

LETRAS DE LUTO

La señora Vda. e hijos y demás familiares de don Buenaventura Merino Ortega (q. e. p. d.), recientemente fallecido, en la imposibilidad de hacerlo rápidamente por otro medio, participan su profundo agradecimiento a cuantos amigos y familiares, en su aprecio y condolencia con motivo de la triste desgracia que les aflige.

Palencia, 12 de Noviembre de 1965.

El Ingeniero Jefe,

MARCELO DE AZCARRAGA

LETRAS DE LUTO

La señora Vda. e hijos y demás familiares de don Buenaventura Merino Ortega (q. e. p. d.), recientemente fallecido, en la imposibilidad de hacerlo rápidamente por otro medio, participan su profundo agradecimiento a cuantos amigos y familiares, en su aprecio y condolencia con motivo de la triste desgracia que les aflige.

Palencia, 12 de Noviembre de 1965.

El Ingeniero Jefe,

MARCELO DE AZCARRAGA

El Hermano Rafael

Sigue en marcha el Proceso de Beatificación del Hermano María Rafael Arnáiz, que en 1938 murió en la Trapa, de San Isidro de Dueñas. Y, dentro de los trámites de dicho Proceso, está el capítulo de la exhumación de sus restos, para proceder al reconocimiento médico de los mismos.

Este es el día que ahora va a cubrirse, en el jueves de la actual semana.

Los restos del Hermano Rafael serán extraídos de la tierra que les ha servido de regazo y amor durante todos estos años; y tras el oportuno y preceptivo reconocimiento médico, dichos restos serán instalados en la nueva sepultura, dentro ya del recinto del claustro monacal.

Vuelve el Hermano Rafael al amor y al calor del claustro, como si — en un revuelto celeste y simbólico — tuviese deseos de transitar de nuevo por el impresionante silencio claustral, para detenerse en el mismo, y meditar interminablemente.

La Trapa va a abrirse de nuevo el jueves, para que aquel «hermano», estudiante de Arquitectura, entre por sus monacales corredores, y reviva en sus restos toda la grandeza de humildad y sencillez que hubo en su espíritu cuando por los claustros transitaba en silencio y cuando en el templo, ante la céntrica vertical de Santa María de la Asunción, rezaba y cantaba con el ungido fervor de su vocación adulta pero definitiva.

Volverán a la luz del día los restos del Hermano Rafael, y la Trapa se estremará en sus piedras, ante la generosidad de la tierra que ha de abrirse a golpe de pico y pala, mientras el gozo del espíritu correrá por las estancias de San Isidro, porque los trámites de una glorificación signada de adelanto.

He aquí una efeméride interesante y trascendental, sobre la palma de Palencia, en las piedras monacales de San Isidro de Dueñas. Un acontecimiento se cuajará en la tarde del jueves, mientras una teoría de oraciones se van elevando al cielo, suplicando por la glorificación del Siervo de Dios, Hermano María Rafael Arnáiz, monje trapense, muerto en olor de santidad.

TEJIDOS SAN LUIS

EXTENSA COLECCION EN TAPICERIAS EN DISTINTAS CALIDADES Y TERCIPOPELOS EN LISO.

Mayor, 49 - Teléfono 1621 - PALENCIA

ESTACION EXPERIMENTAL AGRARIA - PALENCIA

Visita de cultivadores de remolacha de varios países europeos

En la mañana del día 15 se recibió en el salón de Actos de la Estación Experimental Agraria, la visita de agricultores e industriales de remolacha azucarera procedentes de Italia, Francia, Alemania y algún otro país de Centroeuropa, en unión de calificados agricultores de nuestra región Castellano-Leonesa.

Tras ser cumplimentados por el Ingeniero Director del Centro D. Fernando García Castellón, el mismo les expuso brevemente cada uno de los problemas del cultivo, aprovechamiento y transformación de la remolacha azucarera que este Centro viene estudiando y experimentando, haciendo hincapié en los que se refiere a mecanización de las operaciones, fertilización, utilización de nuevos tipos de semilla, procedimiento de riego y empleo económico del producto recolectado. Asimismo se refirió a los trabajos llevados a cabo para la confección de las Tablas de Producción de proteína digestiva y azúcar para comparar, desde el punto de vista económico, los valores como pienso y como materia industrializable de la remolacha azucarera y forrajera. Finalmente expuso la inquietud de este centro en lo que concierne al modo de influir en la cobertura, estructura, textura y fertilidad del suelo.

Igualmente puso a disposición de los visitantes, la experiencia que este Centro Experimental viene acumulando de cada uno de ellos, así como los campos de experiencias, propios y de colaboradores, donde se estudian prácticamente dichos problemas.

Seguidamente el personal técnico e investigador del Centro expuso las actividades de cada uno de sus Departamentos y Laboratorios que fue-

ron recorridos atentamente por los visitantes. Venían acompañados estos señores por los Jefes del Sindicato Remolachero de Palencia y Valladolid, Sres. Meléndro y Sánchez, secretario de la C. O. S. A. Sr. Morcillo y otras personalidades del Grupo Nacional Remolachero.

Tras esta visita a la Estación Experimental Agraria de Palencia, siguieron viaje a Venta de Baños y Valladolid.

CINE REY DON SANCHO

5 - 7:45 Y 10:30

ENORME EXITO DE

«EL VALLE DE LA VIOLENCIA»

James Stewart

¡Amaban la paz, pero la defendían como leones!

(Mayores de 14 años)

CINE AVENIDA

Continua desde las 5

EXTRAORDINARIO PROGRAMA DOBLE:

«EL GATOPARDO»

(Pases: 5 y 9:15)

y

«SOLO SOY UNA MUJER»

(Pase: 7:30)

(Mayores de 18 años)

Los Cuatro Cantones

«Rocamador»

En el ya de por sí apretado historial poético de Palencia se ha escrito un nuevo interesante capítulo.

La tercera edición del Premio «Rocamador» de Poesía, El Premio «Rocamador» era un certamen que ya gozaba de interés. La prueba es que han sobrepasado el medio centenar el número de libros de versos presentados a la lid poética de este concurso; no importaba que el premio no fuese más allá de las 10.000 pesetas, cantidad ésta que ya se va quedando corta en los certámenes poéticos, máxime tratándose de libros; no importaba la cuantía del premio, «Rocamador» tiene suficiente solera (como lo tiene «Marina» y «Bosón»), aunque sus certámenes sean también altamente cotizados económicamente para que quien resulte gañadonado con su premio, se sienta consagrado poéticamente, y por lo tanto, orgulloso.

Pero por si esto fuera poco (que ya es suficiente), este año el Premio «Rocamador» ha estado rubricado con la presencia del Jefe general de Información, para presidir la última reunión del jurado calificador.

Esto ya es una razón para que haya aumentado la categoría del premio «Rocamador» y no dudamos de que en la próxima edición de este premio, en 1966, aumente en mucho el número de libros presentados.

No podía esperarse menos, y además viene magníficamente «al pelo» a la tradición poética palentina, que con tantos nombres gloriosos cuenta en el pasado, y que en la actualidad es sede de un nutrido y brillante plantel de poetas modernos, de indudable relieve nacional.

Esto es motivo de alegría, ya que las tradiciones (sobre todo las que entrañan un signo altamente espiritual, como el de la Poesía), deben conservarse, cada vez más honda y brillantemente respetadas y acrecidas.

Avenida del barro

De todos es conocida la general, mundial y arrolladora campaña de publicidad que se ha establecido, como una guerra cordial entre todos los productos habidos y por haber. Todos son los mejores, todos regalan más que lo que se vende y lo que vale.

La publicidad es el nuevo signo de este siglo. Publicidad «a manta», que diría un castizo.

Hoy los grandes negocios se hacen a base de una publicidad bien planeada, de una prospección de mercados y de un conocimiento de las necesidades de los compradores. Técnica, Super técnica que nos lleva hasta conseguir que el público compre dos veces más de lo que necesita, porque los «logos» publicitarios son como un ritornello obsesivo que nos lleva ante los mostradores.

Es quizás la enfermedad necesaria del siglo. Por ello al modesto cronista se le ha ocurrido pensar que el negocio reside en vender una cosa a una persona que, esta persona, no tiene. La cosa es fácil y es algo así como el famoso huevo de Colón.

Las grandes economías estatales están fundadas en lanzar al mercado extranjero aquellos productos que los foráneos no poseen. Por ello, aunque se enfaden los del Mercado Común sea, las naranjas españolas son recibidas con ovaciones en los países nórdicos. Y es que en Noruega nadie ha conseguido hacer sobrevivir un naranjo. Nuestros productos típicos, como nuestro sol, no tienen rivales, por eso son oro puro, cheques a la vista.

Y este comentario, con ribetes de economía barata, nos viene a la memoria porque hemos pensado que en el mundo existen muchas, muchísimas ciudades que no poseen en sus calles ni la más leve mota de barro. Menton, Biarritz, Los Angeles, Deauville, Montecarlo, Niza, Las Vegas, etc., etc. Bellas y hermosas ciudades que están terriblemente limpias. Hagamos una exportación masiva del barro que profusa y generosamente cubre toda la Avenida de Manuel Rivera a estos lugares. ¡Qué hermosa alegría la de un niño de Miami, el poder jugar con toneladas desconocidas para él que es el barro! Pues enviémosles unas toneladas. Aquí nos sobran y de paso, si se venden a buen precio se conseguirán ingresos suplementarios. Porque lo que no hay duda es que Manuel Rivera, es la avenida del... barro. A la vista está.

El Hermano Rafael

Sigue en marcha el Proceso de Beatificación del Hermano María Rafael Arnáiz, que en 1938 murió en la Trapa, de San Isidro de Dueñas. Y, dentro de los trámites de dicho Proceso, está el capítulo de la exhumación de sus restos, para proceder al reconocimiento médico de los mismos.

Este es el día que ahora va a cubrirse, en el jueves de la actual semana.

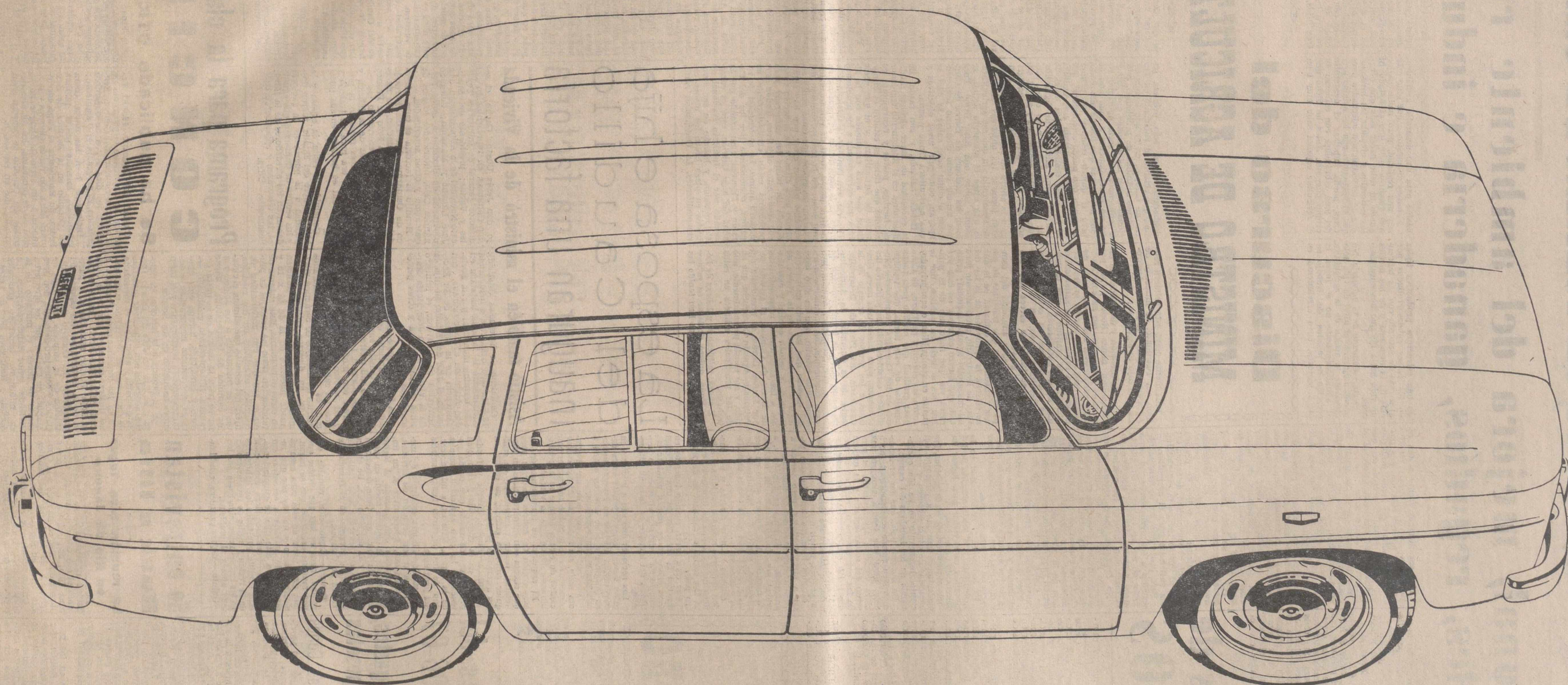
Los restos del Hermano Rafael serán extraídos de la tierra que les ha servido de regazo y amor durante todos estos años; y tras el oportuno y preceptivo reconocimiento médico, dichos restos serán instalados en la nueva sepultura, dentro ya del recinto del claustro monacal.

Vuelve el Hermano Rafael al amor y al calor del claustro, como si — en un revuelto celeste y simbólico — tuviese deseos de transitar de nuevo por el impresionante silencio claustral, para detenerse en el mismo, y meditar interminablemente.

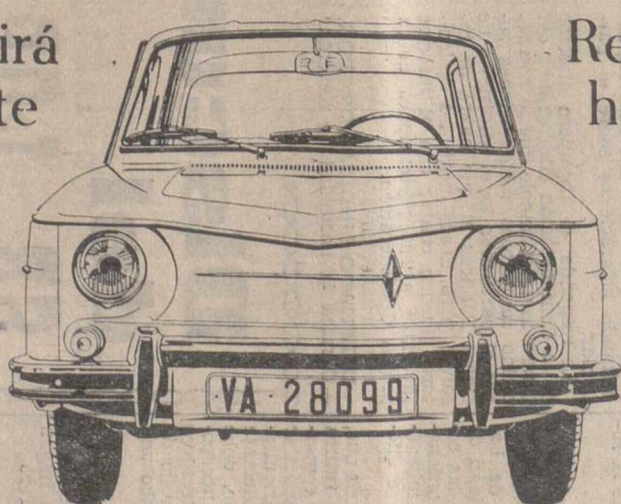
La Trapa va a abrirse de nuevo el jueves, para que aquel «hermano», estudiante de Arquitectura, entre por sus monacales corredores, y reviva en sus restos toda la grandeza de humildad y sencillez que hubo en su espíritu cuando por los claustros transitaba en silencio y cuando en el templo, ante la céntrica vertical de Santa María de la Asunción, rezaba y cantaba con el ungido fervor de su vocación adulta pero definitiva.

Volverán a la luz del día los restos del Hermano Rafael, y la Trapa se estremará en sus piedras, ante la generosidad de la tierra que ha de abrirse a golpe de pico y pala, mientras el gozo del espíritu correrá por las estancias de San Isidro, porque los trámites de una glorificación signada de adelanto.

He aquí una efeméride interesante y trascendental, sobre la palma de Palencia, en las piedras monacales de San Isidro de Dueñas. Un acontecimiento se cuajará en la tarde del jueves, mientras una teoría de oraciones se van elevando al cielo,



La pureza de líneas es la primera impresión que Vd. recibirá al contemplar la silueta del Renault 8, primer exponente del coche de categoría europea en España. Las mejores soluciones Renault marcan la personalidad de este automóvil. Los diseñadores del Renault 8 fueron más allá del confort que hasta ahora se venía proyectando para los automóviles. Vd. y sus invitados, al ocupar los excepcionalmente amplios y mullidos asientos del



Renault 8, podrán percibir un bienestar interior, exclusivos hasta ahora de su propio hogar. Combinando con la estética y el acogedor confort interior del Renault 8, están destacadas innovaciones técnicas que Vd. mismo podrá comprobar en visita al Concesionario o Agente Renault más próximo a su domicilio; y si quiere ir con una preparación adecuada a esta visita, vea a continuación detalladamente nuestra página técnica. 

DESDE HOY usted puede comprar la estética del **RENAULT 8**

López Rodó resumió los objetivos en TIERRA DE CAMPOS:

Formación profesional, mejora de ambiente rural, explotaciones rentables, regadíos, ganadería e industria

(Viene de primera página)

formas que permitan atenuar las actuales exigencias que atemperan la concesión de créditos, evitándose así demoras y estancamientos.

OBRA DE INFRAESTRUCTURA.—Se urge a los gobernadores civiles de las provincias de Tierra de Campos, como presidentes de las Comisiones de Servicios Técnicos, para que también se adelante lo posible la elaboración del programa de obras y servicios, que han de ser realizados por la Comisión Provincial de Servicios Técnicos para la modificación de las infraestructuras en los 24 núcleos en el Decreto seleccionados.

SELECCION DE MUNICIPIOS.—Informa brevemente sobre el criterio seguido para la selección de tales núcleos, indicando que se ha hecho con base en metódicos estudios e índices para determinar su ubicación, buscando localizarlos en zonas diversas de atracción, a fin de cubrir con ellos toda la región.

REGADIOS.—Dado el adelanto y ritmo de las obras, que para transformación de secanos en regadíos de la zona oriental se están ejecutando, se determinan las superficies óptimas para obtener los mejores rendimientos y eficacia.

ENSEÑANZA Y CAPACITACIÓN.—Los Ministerios de Educación Nacio-

nal y de Trabajo deben señalar lo antes posible sus programas para llevar a cabo la acción de enseñanza en la Comarca, tanto en lo que a enseñanza primaria y media se refiere, como a capacitación profesional.

Finalizó su interesante intervención el Sr. Cotorruelo, que, como el mismo dijo al iniciar sus palabras, era para esbozar las líneas de la estrategia del Decreto, instando a los vocales del Patronato para que cada uno de los Departamentos implicados en la tarea de transformar Tierra de Campos concrete y ultime su programa de acción, a fin de que, tal como está previsto, la acción bienhechora sobre la comarca se inicie con el nuevo año.

Nos encontramos frente a una región esencialmente agraria y nuestros problemas no son más que una parcela, en realidad del hondo problema del campo español, acerca del que podrá hablar con más autoridad el Ministro de Agricultura.

Por mi parte, desde el punto de vista general del Plan de Desarrollo, no quiero dejar de afirmar una vez más que no puede haber un desarrollo sano y equilibrado sin una agricultura próspera.

Premisa importantísima para el desenvolvimiento continuado de nuestra economía es el mantenimiento de una estabilidad de precios. El agricultor sabe ya bastante de eso; sabe muy bien que las elevaciones de precio monetario no suelen convertirse en aumento de sus ingresos reales.

Por ello se hace preciso crear el marco adecuado para que la iniciativa privada aumente su capacidad productora a unos costes que permitan mantener un índice de precios aceptable al consumidor, de forma tal que al mismo tiempo la rentabilidad sea suficiente para el productor.

Pero pedir esto tan aparentemente sencillo a los agricultores, no sería justo si no se tuviesen en cuenta otros aspectos que son decisivos en la formación final de los precios.

No deploro, esto, solamente de nuestro mejor deseo de aumentar la productividad; dependen en parte fundamental de la racionalización de los circuitos comerciales, de que podáis conseguir una razonable concentración de la oferta, de que no se malogren vuestros esfuerzos de reducción de costes por el despilfarro de una comercialización anárquica.

Pero, además, necesita el agricultor el dinero y la ayuda técnica por parte de los poderes públicos y la unión y el trabajo en equipo suficiente por parte de los empresarios.

Es fundamental la inversión en la agricultura y la modernización de los circuitos comerciales para lograr un desarrollo armónico.

En el progreso de otros pueblos, los agricultores han ido a remolque del bienestar de otros sectores, y un creciente desahucio se ha ido opacando de los hombres del campo.

España es muy diversa y no pueden aplicarse medidas uniformes e indiscriminadas que no tengan en cuenta las variadas circunstancias de nuestro país.

Muchos hombres tendrán que pasar a otros trabajos, pero vamos a intentar que lo hagan de una manera ordenada, en la justa proporción y, a poder ser, facilitándoles la ocasión de hacerlo en el mismo suelo en que nacieron, sintiéndose orgullosos de vivir sobre esta vieja tierra castellana y leonesa.

Y ahora, ratificando palabras de López Rodó, quiero destacar en primer término, la altura que han tenido las

acciones que van a iniciarse en esta tierra, en la medida de la demostración del que no cabe ni siquiera imaginar que se debe en olvido a ninguna región española.

Nos hallamos hoy ante un programa serio, sin fantasías. Al agricultor español no se le puede adormecer con palabras bonitas, porque sabe perfectamente dónde está la verdad.

El esquema de transformación de esta región de pobres recursos pero que cuenta con hombres ricos en cualidades, factor fundamental de cualquier empresa grande, se centra en los siguientes puntos:

Primero.—Acción directa y fundamental en la educación y formación profesional de modo que pueda potenciarse la gran capacidad humana de la región. Este es, a mi parecer, uno de los objetivos fundamentales del programa.

Segundo.—Mejora ambiental del medio rural con creación de servicios, comodidades, transportes y, en fin, todo aquello que permita el lógico disfrute de la riqueza nacida en vuestra propia zona, que tiene derecho al nivel de vida del siglo XX. De ahí la urgencia de proceder a la fusión de Municipios prevista en el Decreto de Tierra de Campos.

Tercero.—Explotación rentable del secano, pues no hay que olvidar que por muchos esfuerzos que se hagan, un gran parte de esta zona seguirá siendo secano y no hay por qué renunciar a este tipo de explotaciones.

Cuarto.—Puesta en riego, aspiración esta sentida por todos los habitantes de la región y medio de revalorización de las tierras reconocidas hasta por los más ajenos al problema.

Quinto.—Mejora ganadera, cambian-

Se entrevistaron Rusk e Illia

La reunión tuvo lugar en Río de Janeiro

Buenos Aires, 16.—El secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, almorzó hoy con el presidente argentino, Illia, con ocasión de la breve parada que hizo en su viaje a la Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores en Río de Janeiro.

Cierto número de incidentes antinorteamericanos se informó haberse registrado en la pasada noche. Una bomba incendiaria fue lanzada contra el hotel «Carson», no causando destrozos ni víctimas. Algunos jóvenes manifestantes se congregaron en el exterior del Instituto de Cultura Argentino-Norteamericano y dos de ellos fueron detenidos.—Efe.

do una estructura productiva típica de los países subdesarrollados por otra más de acuerdo con las tendencias de la demanda y de los niveles de vida hacia los que nos encaminamos.

Sexto.—Fomento de la industria. No puede mejorarse el nivel de vida sólo mediante la acción de la agricultura si simultáneamente no se logra la creación de puestos de trabajo en otros sectores, cuyo crecimiento es

básico para un desarrollo armónico. Estamos dispuestos a que todo esto sea una realidad, pero nadie mejor que vosotros sabe que el Estado no puede ni debe hacer más que crear los estímulos y efectuar las inversiones de infraestructura adecuadas para que el particular, con las ayudas precisas, pueda impulsar el desarrollo del país, labrándose con esfuerzo su propio porvenir. Antes he dicho que el agricultor español sabe muy bien

dónde está la verdad; nosotros no podemos venir a ofrecer milagros sino solamente brindarles un programa coordinado para que vosotros mismos, con vuestro trabajo llevéis a cabo el desarrollo de vuestra región. Se os ofrece, una vez más, la oportunidad de un nuevo esfuerzo, pero ahora con la esperanza, con la seguridad de un resultado positivo para vuestro bienestar y para el de vuestros hijos.

Discurso del MINISTRO DE AGRICULTURA

Finalmente cerró esta primera reunión el Sr. Cotorruelo, ministro de Agricultura, don Adolfo Díaz-Ambrosio, que dijo lo siguiente:

«Por la atención y delicadeza de mi compañero López Rodó, y no por motivos personales, me ha correspondido cerrar esta sesión con unas palabras, que han de ser en primer término para expresar una satisfacción, una frase de gratitud y otra de cordial saludo. Satisfacción la que siento por encontrarme en esta comarca de Castilla y León, en la que de modo acentuado se ofrece hoy día con mayor gravedad que en otras zonas, esa delicada situación del campo español a la que tratamos de poner remedio. Una comarca a la que se estrena la aplicación de la ley del Plan de Desarrollo, precisamente para un desarrollo agrario regional; gratitud, que quiero expresar en esta primera vez que hago uso de la palabra, iba a decir en público, por lo menos en semipúblico, o semiprivado, sobre las acciones de Tierra de Campos; gratitud que ratifico para todos aquellos de esta tierra, que trabajan en los Consejos Económicos Sindicales, estableciendo los primeros documentos, para iniciar esta tarea. Gratitud, que será examinada con la altura que corresponde a los problemas que hay que resolver. Hablabais después de la aceleración de regadíos, de la Ordenación rural de comarcas homogéneas, de la dualización del campo, de evitar que estas zonas españolas puedan caer que hay algún olvido para ellas, y de la acción coordinada de todos los esfuerzos para conseguir estos objetivos. Todos esos problemas están completamente en nuestro ánimo. La aceleración de regadíos, comenzando por los del Carrion y Pisuega, comenzando por la zona del bajo Carrion, está ya considerado por el Instituto Nacional de Colonización, y habrán de ser aprobados en plazo breve los planes fundamentales que han de estar latentes siempre en toda la actuación, tanto del Patronato, como de las autoridades y representaciones provinciales. Son dignidad humana y tarea colectiva. La primera, porque toda la razón de ser de la acción de Tierra de Campos, es consecuencia de ese respeto que envanece por razón de nuestros principios la persona y la dignidad humana; en este caso, los agricultores de esta tierra; siempre tenemos vivo en nuestra alma que el hombre es portador de valores eternos, que la dignidad exige colocarlo a un nivel al que no habían podido hacerle llegar nuestros antepasados; nosotros hemos de poner nuestro empeño en que el hombre tenga ese respeto de ser digno y portador de valores eternos. Y decía también el de tarea colectiva, y no hago más que repetir unas ideas que anteriormente hemos escuchado porque no puede haber una obra de esta voladura ni de esta envergadura, que sea obra de uno o unos pocos. Las obras tienen que ser de muchos. Esta obra es para los hombres de la Tierra de Campos; esta obra es para vosotros, la tarea y responsabilidad atañen fundamentalmente a vosotros, pero tenéis la completa seguridad de que los ministros que tenemos la honra extraordinaria de haber recibido un encargo del Caudillo, del Jefe del Estado, hemos de apoyar con el mayor calor, con toda nuestra alma, una obra que tiene su máximo cariz y su máximo afecto, porque conduce a una conclusión: a redimir a una tierra española.

Los ministros del Gobierno y demás personalidades asistentes, después de permanecer algún tiempo en nuestra ciudad, a últimas horas de la noche emprendieron el regreso a Madrid y a las provincias limítrofes.

La esposa e hija del Caudillo inauguraron una factoría

Asistió también el ministro de la Vivienda

Camama de Esteruelas (Madrid), 16.—Ha sido bendecida e inaugurada oficialmente la factoría instalada en este término municipal por la Sociedad Anónima «Vitró-cerámicas», con asistencia de la esposa de Su Excelencia el Jefe del Estado, su hija la Marquesa de Villaverde, el ministro de la Vivienda don José María Martínez Sánchez-Arjona y otras personalidades.

La fábrica, que es la primera de su clase que funciona en España, ocupa una extensión superficial de cerca de cinco mil metros cuadrados y tiene dos plantas. Los productos se elaboran con modernísima maquinaria y su proceso es totalmente automático. La capacidad actual de producción es de 1.100 metros cuadrados diarios de azulejos de cerámica vitrificada, en diversos colores, en las medidas de 11 x 11, pero también puede hacerse en 15 x 15 y en otras dimensiones. Este sistema de fabricación tiene las ventajas de producir azulejos con uniformidad de colorido, exactitud en las medidas, firmeza del esmalte, que elimina el cuarto y es inatacable a los ácidos y a los cambios de temperatura. Tiene un sistema de control de la pasta cerámica, frotoprensado, granulado, secado y esmaltado, hornos, etc., aparatos electrónicos que comprueban constantemente la temperatura y el buen funcionamiento de los hornos.

A su llegada a la factoría, la esposa y la hija del Jefe del Estado, fueron acogidas con expresivas muestras de simpatía y afecto por el vecindario de Camama de Esteruelas, congregado en las inmediaciones. Precedida por las ilustres damas el Jefe de la Casa Civil de Su Excelencia, Conde de Casa Laja, fueron recibidas a la puerta de la factoría por las esposas del presidente del Consejo de Administración de la empresa, don Luis de Carlos y consejero-delegado, don José Manuel de Carlos, que les ofrecieron ramos de flores; el ministro de la Vivienda, señor Sánchez-Arjona, los ex ministros, señores generales Asensio y Rodríguez Díez de Lecea; señoras de Iturmendi y de Alorito Vega; directores generales de Arquitectura, señor García Lomas; de Industrias para la Construcción, don Fermín de la Sierra Andrés; de Industrias Químicas, señor Álvarez Garcillán; de Ordenación del Traba-

jo, don Jesús Uosada Cacho; el señor Camunas, en representación del director general de Industrias Textiles y Varias; presidente del Sindicato Nacional de la Alimentación, don José Llorent y Marañón; delegado provincial de Sindicatos, señor Fernández Cela, autoridades locales de Camama y otras autoridades.

Bendijo la factoría el cura párroco de Camama, don Luis Bermejo del Pozo y a continuación, Su Excelencia doña Carmen Polo de Franco y personalidades, recorrieron las diversas dependencias de la fábrica y vieron las distintas fases de la producción, pues era hora de trabajo y el personal se hallaba en sus puestos.

Concluida la visita, la esposa y la hija del Jefe del Estado, fueron despedidas a la puerta de la factoría y los vecinos de Camama, que aguardaban en las afueras de la fábrica, las vitorearon y aplaudieron cariñosamente.—Cifra.

Programa para la clausura del CONCILIO

Se ha publicado oficialmente

(hora española). Solemne procesión de cardenales, obispos y otros padres conciliares desde el Palacio apostólico hasta las gradas de San Pedro. La solemne sesión de clausura del Concilio dará comienzo a las once. El Papa oficiará la misa, pronunciará un sermón y bendecirá la piedra fundamental de una nueva parroquia de Roma, bajo la advocación de «Mater Ecclesiae».

Se leerán mensajes especiales —el programa no los detalla y se rezará el Credo. Después de leerse el decreto declarando clausurado el Concilio, se cantará un Te Deum de acción de gracias.

Por la tarde, Su Santidad rezará ante la columna de la Plaza de España, coronada por la imagen de la Virgen, con arreglo a una tradicional devoción papal, el día de la Inmaculada Concepción.—Efe.

Peticiones de las provincias de TIERRA DE CAMPOS

AMPLIO COLOQUIO

A continuación, el señor Díaz Ambrosio invitó a los asistentes para que, en turno de ruegos y preguntas, formularan las observaciones que para la mayor eficacia de la acción emprendida estimaran procedentes.

Entre otras, dejamos constancia de las siguientes:

PRESIDENTE DE LA DIPUTACIÓN DE LEÓN.—Expuso la intranquilidad que en los medios leoneses despierta el no saber con exactitud la cuantía de los regadíos, que en sus tierras puedan hacerse, a pesar de que sobre el proyectado pantano de la Remolina descansan en no pequeña proporción los riegos de la zona occidental.

DELEGADO SINDICAL DE PALENCIA.—Manifiesta que, a través del contacto de la Organización Sindical con sus representantes, incorporando a este quehacer a los técnicos veterinarios, que en el desarrollo de la comarca pueden llevar a cabo una fundamental misión.

GOBERNADOR DE ZAMORA.—Solicita que las medidas aprobadas para la Tierra de Campos se hagan extensivas a la comarca del Tera.

PRESIDENTE DE LA CONFEDERACIÓN HIDROGRÁFICA DEL DUERO.—Indica que con el proyecto pantano de la Remolina se podrán regar unas 107.000 hectáreas, de ellas más de la mitad fuera de Tierra de Campos y, sobre todo, en zona leonesa. Apoya también, la petición del gobernador civil de Zamora en relación con la comarca del Tera.

PRESIDENTE DE LA HERMANDAD NACIONAL DE LABRADORES.—Solicita que se hagan llegar hasta la Comisión del Plan de Desarrollo datos concretos y precisos sobre la comarca del Tera.

Comenta que, efectivamente, sin una sustancial modificación de la legislación sobre pastos, es difícil acometer la transformación ganadera anunciada, por lo que insta del Ministerio de Agricultura que lleve a cabo el estudio y elaboración de la nueva Ley, que para ellos se precisa.

GOBERNADOR DE PALENCIA.—Glosa la preocupación, que en no pocos municipios produce el desconocer exactamente lo que sobre la unidad de agrupación de municipios y su alcance constituye, apuntando las medidas de acción inmediata que estima pertinentes.

Con base en datos elaborados por la Estación Experimental Agrícola de Palencia, expone el problema del empobrecimiento del suelo en Tierra de Campos, por lo que en el programa de inversiones debe prestarse capital atención a este problema.

GOBERNADOR DE VALLADOLID.—Juzga de la mayor importancia, que sobre la comarca extiendan su labor orientadora los equipos de divulgación precisos.

DIRECTOR GENERAL DE CONCENTRACIÓN PARCELARIA Y ORDENACIÓN RURAL.—Para conocimiento de los asistentes ofrece un breve resumen de lo que viene actuando el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural en la comarca de Tierra de Campos, a casi toda la que se extiende, de ya la tarea del servicio, con actuaciones, realizadas ya o en trámite, sobre 430.000 has. Indica que la ordenación rural en Tierra de Campos se comenzará en los primeros meses del año venidero. Para ello se ha dividido la comarca en 16 comarcas homogéneas: 7 en Palencia, 5 en Valladolid, 2 en Valladolid-León y 2 en Zamora.

GOBERNADOR DE LEÓN.—Recordando los primeros estudios de los regadíos de León-Tierra de Campos, solicita que las medidas del Decreto se amplíen a León.

PRESIDENTE DE LA C. O. S. A. DE PALENCIA.—Estima conveniente el estudio la posibilidad de agrupar a Tierra de Campos algunos municipios

de características similares, con problemas muy afines, pero que por estar fuera de los límites de la comarca, no se ven afectados por las medidas programadas.

Solicita también que se perfeccionen los actuales cauces de asociación y agrupación de los labradores, a fin de lograr una acción perdurable.

DELEGADO SINDICAL DE PALENCIA.—Interviene nuevamente para exponer la preocupación que en los medios agrícolas de la comarca de Frechilla, precisamente en el corazón de la Tierra de Campos, ha producido el cercenamiento del proyecto del canal Alto del Carrion, solicitando aclaraciones sobre el particular.

Le responde el ingeniero director de la Confederación Hidrográfica del Duero, manifestándole que se han recibido numerosas reclamaciones sobre el particular. Es el Ministerio de Obras Públicas el que habrá de resolver, pero, desde luego, los agricultores pueden contar con el informe favorable a sus pretensiones de la propia Confederación.

DELEGADO SINDICAL DE LEÓN.—Destaca la necesidad de solventar

Discurso del SR. LOPEZ RODO

Las preocupaciones todas de los hombres de España calan hondo en la conciencia nacional y en la conciencia del Gobierno de Franco que persigue decididamente el auténtico desarrollo económico y social y el bienestar y la justicia para todos los españoles.

España, lanzada a la gran empresa nacional del desarrollo, no olvida que este no se mide sólo en toneladas, en kilómetros, al margen del hombre que

los produce. Un auténtico desarrollo económico y social no puede darse sin una armonía general que cree un futuro mejor en lugar de acrecentar las desigualdades existentes.

Se trata, pues, con el programa de actuaciones en Tierra de Campos, no de arbitrar soluciones de privilegios para esta región, sino de tratar a unos españoles, tan españoles como los leoneses, con un criterio de estricta justicia.

Presupuestos generales del Estado para el bienio 1966-67

Los ingresos, nivelados con los gastos, ascienden a 468.710.240.000 pesetas

El proyecto de Ley ha sido enviado a las Cortes

Madrid, 16.—Los presupuestos generales del Estado para el bienio 1966-67 que importan, tanto en ingresos como en gastos la suma de 468.710.240.000 pesetas, aprobados en Consejo de Ministros, han sido remitidos a las Cortes.

El proyecto de ley se publica en el «Boletín Oficial de las Cortes Españolas» correspondiente al día de ayer. Los procuradores, cualquiera que sea la comisión a que pertenezcan, podrán enviar a la ponencia encargada del estudio del proyecto las enmiendas que estimen pertinentes a la totalidad o a cualquier parte en un plazo máximo de quince días naturales a contar de la fecha de la publicación. A la comisión de Presupuestos corresponde el estudio que en su día será sometido al pleno de las Cortes.

La ponencia encargada de informar el proyecto de ley de Presupuestos generales del Estado para el bienio 1966-67 ha quedado constituida por los procuradores siguientes: Don José Ramón Herero Fontana, don José María Revuelta Prieto y don Antonio Tena Artigas, don Miguel Vizcaíno Márquez ejercerá la vicepresidencia de esta Comisión.

Las obligaciones generales del Estado, divididas en ocho secciones, importan 20.716.812.332 pesetas que se distribuyen así:

Jefatura del Estado, 27.611.223 pesetas, Consejo del Reino, 1.860.000, Cortes Españolas, 68.078.950, Consejo Nacional, Instituto de Estudios Políticos y Secretaría General del Movimiento, 544.880.000, Deuda Pública, 7.159.795.434, Clases Pasivas, pesetas, 9.300.445.440, Tribunal de Cuentas, 9.304.285 y Fondos Nacionales, pesetas, 3.575.000.000.

El presupuesto de gastos de la Presidencia del Gobierno importa la suma de 5.980.310.800, el de Asuntos Exteriores, 1.538.016.945, el de Justicia, 4.147.071.420, Ejército, 15.566.895.000, Marina, 5.679.277.280, Gobernación, 17.463.385.350, Obras Públicas, pesetas, 26.577.174.530, Educación Nacional, 19.491.639.473, Trabajo, pesetas, 1.827.175.168, Industria, 1.180.529.500, Agricultura, 8.130.658.580, Aire, pesetas, 7.100.023.610, Comercio, pesetas, 1.804.446.780, Información y Turismo, 1.290.202.995, Vivienda, 8.286.803.605, Hacienda, 1.176.142.745, los gastos de las contribuciones de diversos Ministerios y las obligaciones a extinguir, importan en junio, 20.640.273.887 pesetas.

Los ingresos previstos en los presupuestos generales del Estado, que suman en junio 468.710.240.000 pesetas, cifra igual a la de los gastos, se distribuyen así: Impuestos directos, 43.128.500.000 pesetas, impuestos indirectos, 102.147.000.000, tasas por servicios prestados y otros ingresos, 14.913.936.000, operaciones financieras, 1.532.000.000, enajenación de inversiones reales, 21.500.000, enajenación de inversiones financieras, pesetas, 106.731.000 e ingresos patrimoniales, 6.658.573.000 pesetas.—Cifra.

LA MUJER Y LA MODA

LA MODA MOTORIZADA

Varios diseñadores de las nuevas generaciones han creado estilos especiales para montar en coche

Son sencillos y prácticos al mismo tiempo

Por BARBARA HULANICKI

De una vez, y ojalá que sea para siempre, en la moda ha triunfado lo práctico y la comodidad.

Me refiero con esto a una tendencia de las nuevas generaciones de diseñadores de alta costura. Pensando en qué momento iban a ser utilizados los modelos por ellos diseñados han tratado de adaptarlos al máximo a las necesidades específicas de cada uno de ellos.

En Inglaterra, por ejemplo, más concretamente en Londres, hay una casa de modas que vende modelos especiales para ir en coche.

Esto ha sido un avance importante dentro de la moda, ya que cada día son más las mujeres que conducen un coche o que lo utilizan para sus múltiples salidas diarias.

Podemos recordar cómo a principios de siglo la mujer para subir a uno de aquellos "veloces" coches necesitaban unos preparativos muy especiales. Era imposible viajar sin llevar en la cabeza el correspondiente velo o redellita. Para proteger la ropa del aire y el polvo utilizaban el clásico guardapolvo gris que ahora no vemos más que en los dependientes de trasteros de droguerías...

Y a pesar de todo montar en un coche suponía una aventura en la que lo que se perjudicaban eran los vestidos.

No es que ahora siga ocurriendo lo mismo. Los vehículos son cada día más cómodos y herméticos. Pero des-

de luego para ir en ellos cómodamente es conveniente elegir modelos apropiados.

Las chaquetas deben ser lo suficientemente cortas que no molesten al sentarse y lo suficientemente amplias para que no nos tiren de la sisa o nos impidan los movimientos.

Las faldas que no se arruguen o desplacen nos resultarán mucho más cómodas, eligiendo siempre aquellas no demasiado estrechas.

Los jerseys con los que nos encontraremos más a gusto son aquellos cuyo tejido no es excesivamente grueso, de forma que no nos agobien.

Los pantalones que han creado estos diseñadores, aunque ajustados, son anchos por la parte de la rodilla para facilitar su juego y que no se formen rodilleras.

Por último, los zapatos de tacón no son cómodos porque se clavan en el suelo y nos impiden manejar con facilidad los pedales del acelerador, embrague y freno. Existen también mocasines o botas apropiadas.

Para los coches deportivos y descubiertos existen conjuntos especiales. Nos protegen del frío sin darnos un aspecto de esquimal.

Todos estos modelos son en definitiva modelos deportivos con los cuales se puede entrar tranquilamente en un despacho o ir de compras.

"EUROPA PRESS"

MODELACION DE IMPRESOS PARA LAS HERMANDADES SINDICALES

Libros de Contabilidad, listas corroboratorias, padrones, declaraciones juradas, cédulas de propiedad, talonarios de recibos y de jornales y todos cuantos impresos oficiales son necesarios para el mejor servicio de estas entidades.

Pídales al establecimiento más acreditado de la Región para modelación de Ayuntamientos.

GRAFICAS AGUADO
Mayor 98.—PALENCIA

UNA COCINA EN LA QUE TODO ESTA MONTADO SOBRE RUEDAS

LA INSTALO UN SOLTERO QUE QUERIA EVITARSE EN LO POSIBLE LOS TRABAJOS DOMESTICOS

El salón está en la misma pieza que la cocina pero ésta es protegida por un potente extractor de humos

Por ANNE TAYLOR

Camden Town es un barrio de Londres situado cerca de la zona residencial de Hampstead. No hace mucho tiempo, era tan sólo un barrio como tantos otros de la gran urbe, sin personalidad especial ninguna. Hoy todo está cambiando. «Camden Town» se está poniendo de moda, ¿sabe? me dijo no hace mucho tiempo un taxista. Y sabido es que los taxistas son las personas mejor informadas de lo que ocurre en las ciudades.

El taxista tenía razón. Camden Town no está excesivamente lejos del centro, la especulación todavía no ha hecho presa en el barrio por lo que no es imposible conseguir casas a precios razonables.

Una de las personas que más ha contribuido a poner de moda Camden Town es un joven llamado John Levy. Estaba harto de vivir en pisos y quería una casa para él solo. Una casa que no fuera, ni que decir tiene, excesivamente cara. Ustedes dirán que esto le ocurre a cualquiera y que es muy poco original. Es posible. Pero en cambio lo que sí es ciertamente original es la forma como Levy resolvió su problema.

LEVY COMPRO UNAS RUINAS
En el curso de su búsqueda en pos de la casa ideal, encontró en una calle poco concurrida un edificio prácticamente abandonado. Se trataba de una antigua capilla anglicana que, hace un siglo o así, formó parte de la residencia de alguna importante familia de la nobleza. Cuando Levy la encontró había generaciones que no se dedicaba al destino para el que había sido construida. En sus múltiples avatares había sido utilizada como estudio de pintor, y últimamente la ocupaba el taller de un restaurador de órganos. Pero sobre todo, se encontraba en un lamentable estado de conservación. Parecía más propia para la piqueta que para albergar una vivienda.

Sin embargo, Levy decidió que

aquello era precisamente lo que estaba buscando. Sin pensarlo demasiado, la compró por el equivalente a 765.000 pesetas—precio que incluía la finca adyacente—y se dedicó a reparar el lugar y a convertirlo en la casa que soñaba.

Al principio, pensó en aprovechar toda la estructura de la capilla para construir su residencia. Pronto tuvo que convencerse de que se encontraba en condiciones demasiado malas para ello. Sin embargo, Levy aprovechó todos los materiales que pudo encontrar en la parte de las paredes, pudieron ser salvadas.

Son muchos los que han seguido mi ejemplo en este barrio—me dijo Levy—. «Un poco más abajo en esta misma calle hay una parcela que está arreglando otra casa antigua. Viene todos los fines de semana a trabajar en ella».

Levy decidió organizar su casa con todos los adelantos de la decoración moderna.

«Cuando empecé a organizarla era todavía soltero. Así que quise evitar en lo posible toda clase de trabajo doméstico».

La idea de que, estando casado, ya no hace falta evitar esta clase de trabajo indignará a más de una mujer. No así a la suya, Francis, con la que contrajo matrimonio hace unos dos meses. Pero lo realmente notable es la forma como Levy consiguió sus propósitos.

LA MASA GRIS DE UN SOLTERO
Resulta fascinante la cantidad de materia gris que un soltero puede exprimir para no tener que hacer trabajos caseros. Realmente no somos muchas las mujeres que hubiéramos sido capaces de tales esfuerzos. Y es que por qué íbamos a privarnos de las causas de nuestro martirio doméstico, ¿verdad?

Levy dice que le gusta cocinar—su mujer le rectifica diciendo—que le gusta— así que proyectó una gran habitación en forma de ele, que tenía

LA FATIGA NERVIOSA AFECTA A LA BELLEZA DEL ROSTRO

Diez indicaciones para recobrar un ritmo de vida normal

(Servicio especial de ARGOS).—El descanso es el método natural de tratamiento para los nervios fatigados. Para curarse, lo que principalmente se necesita es voluntad. El desequilibrio emocional arruina la salud. Quien no se pone en cura se expone a enfermedades sicosomáticas, como asma, alergias diversas, úlceras de estómago, colitis mucromembranosa, forunculosis y otros males.

Para combatir este estado nervioso, lo primero que hace falta es reconocer que existe un desequilibrio y después querer curarse. La solución de este problema depende de la voluntad. Como recomendaciones más importantes, la mujer debe tener en cuenta las siguientes:

Primera.—CAMBIAR DE AMBIENTE.—Si tiene la posibilidad de ausentarse tres o cuatro días, de hacer un pequeño viaje o de salir al campo, aprovechéla.

Segunda.—DORMIR.—Si no puede abandonar su casa y sus ocupaciones, duerma dos o tres horas más cada noche. Acuéstate temprano. Si no tiene sueño, no importa. De todos modos quédese en la cama esas horas «extras», pues es la mejor medicina para las personas cansadas.

Tercera.—ELUDA COMPROMISOS.—Resérvese cuanto pueda en sus compromisos sociales. Usted sabrá muy bien disculparse de invitaciones por algún tiempo y sin quedar mal con las amistades. Hágalo así, pues en ello va su salud.

Cuarta.—NADA DE PILDORAS.—Ni una píldora ni un calmante. Para recobrar el ritmo natural de vida no son eficaces—al contrario—los soporíferos ni los tranquilizantes.

Quinta.—NO PIENSE EN NADA DESAGRADABLE.—Cuando esté en la cama y no duerma, no piense en nada desagradable. Trate de recordar únicamente lo más feliz que haya experimentado en su vida.

Sexta.—RELAJARSE.—Hágase a la idea de que su cuerpo es de cemento o de plomo, que sus brazos pesan dos toneladas, su cabeza tanto como una bola de granito. Y deje que todo su cuerpo se relaje como si no pudiera aguantar su propio peso.

Séptima.—RELAJARSE M A S AUN.—Si no encuentra a relajarse dicha forma, recurra a otro procedimiento: Dirija toda su atención a una parte de su cuerpo, el codo derecho, por ejemplo. Centre su pensamiento sobre él, hasta que no sienta más que su codo derecho. Así irá

concentrándose en otras partes, hasta descansar maravillosamente.

Octava.—MASAJES.—Hará usted muy bien yendo, una o dos veces por semana a una masajista diplomada, para suavizar ciertos músculos, tales como los de la espalda o los de la nuca, por ejemplo, que suelen estar crispados por una tensión nerviosa excesiva.

Novena.—COMPLEMENTO ALIMENTICIO.—Puede ser, con prescripción facultativa, una dosis de las que ya vienen preparadas, con medio vaso de zumo de fruta. Estos complementos «contienen» todas las sustancias indispensables al organismo (minerales, aminoácidos, vitaminas, etcétera) y pueden tomarlos todas las personas, desde los niños hasta los ancianos, y sobre todo las que llevan una vida agitada.

Décima.—TEMPLANZA.—Es una virtud, que le sentará muy bien. No tenga ni un gesto desagradable para nadie, pues la irritabilidad engendra más irritabilidad. Esta norma de tipo psicológico vale por sí sola tanto como las nueve restantes juntas.

En resumen, procure recobrar el ritmo normal de su vida, ya que la fatiga nerviosa se refleja invariablemente en la cara, disminuyendo su encanto y su belleza.

MUJER DE UN DIPLOMATICO Y CERAMISTA

Pamela Robertson ES HIJA DE UNA PINTORA Y UN DIRECTOR DE TURISMO

SE DEDICO A ESTE ARTE HACE 5 AÑOS, CUANDO ENVIARON INTERNO A SU HIJO A HARROW

Pamela Robertson, inglesa, es hija del director de una gran agencia de turismo, y de una magnífica artista. Su madre era una pintora cuyo triunfo rotundo se calcula en España, más concretamente en Barcelona donde vivió bastantes años.

Ella hasta hace cinco años no utilizaba sus dotes artísticas más que en muy contadas ocasiones. En estos cinco años Pamela Robertson ha descubierto la gran afición de su vida: la cerámica. Este campo ha triunfado plenamente.

SECRETARIA EN MADRID
La vida de Pamela Robertson ha sido muy agitada. Ha tenido que vivir primero por exigencias del trabajo de su padre y más tarde por las de su marido, en diferentes puntos de la geografía mundial.

Ella hasta muchos años, todavía soltera, trabajó en Madrid como secretaria en varias Embajadas y Consulados. Nunca jamás pensó en dedicarse a ningún arte.

«Alguna vez he dibujado yo misma mis felicitaciones de Navidad y desde luego siempre admiraba la pintura de mi madre, pero de eso a pensar en crear algo yo misma».

Pamela es una mujer joven. De rostro agradable y extremadamente distinguida. Tiene una simpatía especial mezclada con una dulzura femenina y al tiempo de carácter. Es lo que se llama una mujer con personalidad.

Actualmente vive en Estrasburgo. Su marido es miembro del Consejo de Europa. Ella se ha dedicado siempre al hogar, a atender a sus dos hijos y las obligaciones sociales le ocupaban la totalidad de su día.

NECESITABA UNA OCUPACION

En la carrera diplomática la mujer juega un hermoso papel. Pero tanto ella como su marido han sabido elegir el punto medio.

«Normalmente no suelo ir ni a cócteles. Mi presencia en ellos no es importante. En cambio, solemos recibir mucho en casa. Tanto mi marido como yo adoramos las tertulias, en las que se charla de mil cosas y se intercambian opiniones, pero tranquilamente».

Ella se ha ocupado siempre personalmente de la educación de sus hijos.

«Los dos tienen algo de artistas. La chica, de 18 años, además de estudiar Ciencias Políticas, toca estupendamente la guitarra. El chico es quien me ha ocupado más. Tiene un carácter muy individualista y exigía una educación familiar fuerte. Por la mañana iba a un colegio y por la tarde yo me dedicaba a él. Pero por estas costumbres inglesas tradicionales, les llegué a la edad ingresó en Harrow, el colegio donde estudió su padre. Entonces yo le echaba mucho de menos y tenía necesidad de una ocupación. Intenté entrar en la Escuela de Pintura de Estrasburgo. No había plazas. Me dijeron que tal vez me centraría en la de cerámica».

Empecé sin demasiada ilusión y ahora me dan las dos de la madrugada

Mari Miguel

FAJAS A MEDIDA
Valentin Calderón, 19-21, 2.º, decha.

SE PRECISAN

OFICIALES INSTALADORES

«ELECTRICA LARREN»

ELECTRICISTAS

Palencia

Por Cleo ¿Quién dice que la moda es aburrida?



- 1.—La originalidad de este modelo de cocktail reside en las medias bordadas con perlas haciendo conjunto con el sweater.
- 2.—May Britt eligió para su viaje a Estocolmo, este pantalón «Bernuda» y chaqueta, realizados en piel de leopardo.
- 3.—Las botas de cuero negro.
- 4.—Deshabillé que Danielle Darrieux luce en la obra «Se crecimos» que actualmente protagoniza en París. Es rosa con puños de avestruz. Creación de Griffe.
- 5.—El único traje que luce Marina Vlady en su último film, es modelo de Balmain, Muselina azul con busto bordado con plata y perlas.

Los creadores de moda también se ocupan de la «moda fuera de serie», de la moda pintoresca que general-

mente la adoptan artistas de cine y mujeres de moda.

Es curioso y divertido ver hasta qué extremos de ingenio llega la imaginación de los creadores. Por ejemplo, adaptándose a la moda actualísima de los «conjuntos», un creador italiano ha lanzado un modelo de lujo a base de sweater y medias totalmente bordadas con perlas.

La semana pasada, la rubia May Britt llamó la atención al llegar a Estocolmo con una chaqueta y pantalones «bermudas», realizados en piel de leopardo. Las botas eran negras.

Para actuar en el teatro de Embajadores en París, en la obra «Secretismo», Danielle Darrieux encargó a su modisto Jacques Griffe un deshabillé rosa con pajarita igual, adornado con avestruz. En la misma obra aparece con un sombrero de muselina naranja cuyos velos cubren totalmente el traje chaqueta blanco. El sombrero es también de Griffe.

Durante toda la película que protagoniza actualmente Marina Vlady en Rumania, realizada por Henri Colpi, la actriz viste un único modelo creado por Pierre Balmain.

Se trata de un vestido de muselina azul, de línea princesa, con busto to-

talmente bordado con plata y perlas.

Para lucirlo en las piscinas de agua caliente, en los lugares de moda invernales, un creador parisino ha ideado el traje de baño en tricot estampado. Lo más pintoresco es que en vez de abornor, le acompaña un abrigo blanco, de piel de conejo.

La rubia Elke Sommer necesitaba para el film «El Ocaso» que rueda en Hollywood, un camión terriblemente sexy. El realizador Russel Rouse pidió a la más famosa modista del cine, Edith Head, que lo creara. Y ya está listo. Se trata de un minúsculo sostén color carne, un bikini negro y por encima, un vestido largo transparente de tul negro con lunares.

Brigitte Bardot está triste. Su modisto Réal, se ha negado a hacerle el único vestido que B. B. deseaba de su colección. Resulta que Claudine Auger se adelantó y pidió la exclusiva del vestido blanco con escote vertiginoso, que piensa llevarlo en la gala del estreno en Nueva York de su último James Bond «Operation tonnerre».

Réal ha prometido a B. B. que creará una colección lo más sexy posible para su próximo viaje a Hollywood donde Brigitte presentará su film «Viva María».

LA COLIFLOR, plato del tiempo

Desde ahora al mes de enero la coliflor es verdura del tiempo. De ahí que en los menús navideños sea imprescindible. Pero esta verdura, como muchas otras, exige una preparación sencilla pero diferente. Hoy damos tres recetas, desde la coliflor hervida a la coliflor en budín, algo más complicada de cocinar pero siempre sabrosa.

COLIFLOR HERVIDA

Ingredientes:
Un kilo de coliflor.
Una cucharada de vinagre.
Tres cucharadas de aceite.

Sal.
Modo de hacerla:
Al elegir la coliflor debe preferirse

(Continúa en la página siguiente)

TENEMOS PARA USTED UN REGALO

COMPRANDO 3 BOTELLAS DEL INSUPERABLE

Aceite vegetal refinado "PUENTECILLAS"

LE OBSEQUIAREMOS CON UN TROZO DE JABON "CIMBALILLO" 400 grms.

APROVECHE ESTA OCASION DE PROPAGANDA

Hijos de Alejandro Ortega, S. L.

Deportes



Segunda División GRUPO NORTE

Burgos se llevó un positivo de su visita a Lérida

LÉRIDA, 3. BURGOS, 3
Lérida, 14.—Alineaciones:
Burgos: Patino; Nebot, Pantaleón, Barbero; Menoñido, Juanín; Tomás, Cercat, Toto, Kaszas y Vallejo.
Burgos: Curi; Astorga, Zamora, Antonio; Sistiaga, López, Lago, Pita, Fábregas, Xovi y Angelín.
Arbitró el colegiado guipuzcoano señor Ribero, bien.
A los 19 minutos de la primera parte marcó Cercat para el Lérida a pase de Toto. Fábregas empató a los 35 minutos y dos minutos después consiguió el mismo Fábregas el segundo gol burgalés.
Reanudado el juego, a los pocos minutos, Kaszas consiguió el segundo gol del Lérida. A los 38 minutos, el Burgos consiguió su tercer gol y un minuto más tarde estableció Kaszas el definitivo resultado de tres goles a tres.
El Lérida ha perdido otro punto positivo. Cuando en el primer tiempo se adelantó en el marcador cedió en su presión, lo que aprovechó el Burgos para igualar y remontar el tanto.

El nerviosismo hizo presa en el equipo local, que no reaccionó hasta el segundo tiempo, cuando estableció Kaszas el empate. A partir de este momento se registró el mejor juego del partido, marcándose otros dos goles, uno en cada portería. Por el Lérida destacaron Kaszas y Pantaleón; y por el Burgos, Fábregas y la homogeneidad del conjunto.—Alfili.

BADALONA, 2; CELTA, 1
Barcelona, 14.—Alineaciones:
Badalona: Guerrica; Pedrin Pegaso, Toli; Barbis, Gasull; Recalde, Planell, Vinasca, Vargas y Taulé. Celta de Vigo: Ibarra; Pedrito, Las Heras, Hermínio; Téllez, Costas, Pintos, Silvestre, Abel, Alvera y Suco.
Arbitró el señor Peinado, regular y con poca autoridad.

Salvo apuradamente el Badalona partido, gracias a una reacción de su línea media y muy especialmente de Gasull.
El primer tiempo finalizó 0-1.
En la primera parte, a los 17 minutos, Abel, de tiro cruzado consiguió el gol para el Celta.

Sin embargo, el Badalona había dominado en el primer tiempo y después del gol del Celta siguió presionando. A los 20 minutos, a la salida de un corner, Gasull marcó el gol del empate, de disparo a media altura.
A los 22 minutos, Vinasca recibió un pase de Planella. Vinasca disparó en posición muy forzada, imprimiendo al balón un raro efecto, que engañó al portero del Celta y entró en la red, lo que supuso el gol de la victoria del Badalona.
Los últimos minutos fueron de juego duro y continuas violencias, absolutamente reprobables.—Alfili.

EUROPA, 0; SANTANDER, 0
Barcelona, 14.—Alineaciones:
Europa: Madariaga; Camacho, Duró, Rojo; Salud, Sastre; Elizondo, César, Díaz, Crispí y Villoslada.
Santander: Solana; Ucelay, Iglesias, Chasco; Zamanillo, Gutiérrez; Gento II, Pegato, Gento III, Vega y Da Silva.
La táctica de defensa a ultranza aplicada por el Santander le permitió sacar un punto del difícil terreno del Europa. En el primer tiempo, domina ampliamente el Europa con alguna escapada del Santander y en la segunda parte, la presión de los locales fue mucho más intensa, pero sin resultados efectivos debido a que la puerta del Santander estaba casi materialmente cubierta por sus hombres.

Los mejores jugadores del Europa fueron Villalón, Duró y Sastre.
Por el Santander, Gento III y Zamanillo.—Alfili.

U. P. LANGREO, 4; HOSPITALET, 2
La Felguera, 14.—Alineaciones:
Unión Popular: Junquera; Miranda, Poladura, Roberto; Area, Romero; Lamorena, Fidalgo, Santamaría, Del Alamo y Candi.
Hospitallet: Parcet; Roger, Zamacoma, Rujo; Gómez, Clota; Ruiz, Portales, Ramírez, Mesones y Tejedó.

Arbitró el señor Romo, del Colegio Guipuzcoano, discreto.
A los 34 minutos de empezar, Del Alamo marca el primer tanto local. Segundos más tarde, Portales, de tiro raso, establece el empate. A los 19, el Hospitallet se adelanta en el marcador al sacar Ruiz un corner con mucho efecto, colándose el balón en la red. Nada más sacar del centro, Candi dribla a varios contrarios, incluso al portero y deja el balón a los pies de Fidalgo que no tiene más que impulsar la pelota. A los 40 minutos, Fidalgo centra y Santamaría establece el 3-2. Cuando pasaba un minuto del tiempo reglamentario Del Alamo consigue el cuarto tanto.

El triunfo del equipo local fue justo: jugó con mucho brío poca calidad. Sus mejores elementos fueron Romero y Candi.

Por el equipo catalán sobresallieron el portero, a pesar de los cuatro goles, Roger, Ramírez y Tejedó.—Alfili.

CONDAL, 1; OVIEDO, 3
Barcelona, 14.—Alineaciones:
Condal: Rodas; Borrás, Isidro, Navarro; Mur, Albert; Feliu, Más, Reixach, Martí y Giralt.
Oviedo: Alarcón; Juan Manuel, Datzira, Martí; Ribón, Izaurriaga; Trizna, Matute, Quirós, Achuri y Maxi.

Arbitró el colegiado castellano, señor Marrón, aceptablemente.

El Oviedo inauguró el marcador a los ocho minutos de juego, al ser

rematado por Matute un rechace corto de la defensa local, consiguiendo batir a Rodas. Dieciocho minutos después, Maxi, desde el borde del área, de tiro alto y cruzado, consigue el segundo gol visitante. A los 37, Quirós, tras repatear a Navarro, por bajo, logra el tercer gol para el Oviedo.
Reanudado el juego, a los siete minutos, Martí, al tirar una falta directa, establece el resultado definitivo.
Aunque las características del juego han sido de mayor dominio local, el Condal se ha visto desconcertado ante el gol de la victoria por su portero. El Oviedo se mostró más peligroso en su juego y durante la segunda parte se limitó a mantener la ventaja conseguida. El resultado cabe conceptualmente de justo, por la mejor calidad técnica del juego oviero.

Destacaron por el equipo visitante el trió defensivo y los dos interiores; y por el Condal, Mur y Martí.—Alfili.

R. GIRON, 7; BARCELONA, 1
Gijón, 14.—Alineaciones:
Gijón: García; Medina, Alonso, Urbisago, Alberto, Erana; Montes, Novoa, Laza, Del Cuetio y Reñares. Barcelona: Pelipé; Tito, Eguiluz, Méndez; Castresana, Beamurguía; Arregui, Peri, Polo, Bustillo y Matatu.
Arbitró el señor Nandía, del Colegio Navarro, imparcial y acertado.

Tarde lluviosa y floja de entrada. El encuentro se ha caracterizado por un dominio muy intenso del Gijón. Los goles del primer tiempo fueron marcados, a los cuatro minutos, por Alberto; dos minutos más tarde, por Reñares y Reñares, otra vez, a los trece y dos.

En la segunda mitad, los goles fueron Peri, a los 11 minutos; Montes, a los 14; otra vez Montes, a los 24; a los 37, otra vez Montes, y, el último, a los 42 minutos, lo logra Laza. Apenas hay posibilidad de destacar ningún jugador del Barcelona, que fracasó totalmente como conjunto y, si acaso, algunas intervenciones del portero y la labor de Polo y de Tito.

En el Gijón, Alberto fue el mejor hombre, seguido de Montes, Urbisago y Novoa.—Alfili.

CORUSA, 4; OSASUNA, 0
La Coruña, 14.—Alineaciones:
Coruña: Joaner; Larena, González, Domínguez; Santos, Manolete; Ribas, Loureda, Chapela, Escola y Montalvo.

San Sebastián, 14.—Alineaciones:
Real Sociedad: Eñola; Iguaraz, Martínez, Ormaiztegui; Arac, Maiztegui; Belita, Urreusti, Arregui, Mendiluce y Cacho.

Indauchu: Asenjo; Urbarrí, Olazábal, Quintana; Rito, Ortuondo; Lerma, Cubero, Gárate, Munuce y Urquijo.
La Real Sociedad ha realizado un buen partido frente al Indauchu, lo que derrotó por cuatro a uno, con todo merecimiento. La primera parte ha sido la mejor del encuentro y en la que los donostiarros dominaron rotundamente a los vizcaínos. A los once minutos, Mendiluce, de penal, marca el primer tanto local. A los 30, Arregui, logra el segundo de tiro cruzado.

En la segunda mitad, continuó la superioridad donostiarra, pero el juego se relajó a los 25 minutos, una entrada de Iguaraz a Gárate, marcó la sanción máxima que Ortuondo convirtió en el tanto del Indauchu. A los 30 minutos, Arregui marca el tercero de la Real y a los 44, Urreusti, de cabeza, consigue el cuarto.

El conjunto local estuvo muy bien, sobresaliendo los delanteros; del Indauchu, el mejor ha sido Ortuondo, su capitán.—Alfili.

OSASUNA, 1; NOT, DERRA, ELOY; SANTAMARIA, FANULL; ASTRIN, SERUCH, RUIZ, ZABALZA y Urdampilleta.
Arbitró el señor Ventura, del Colegio Canario, sin complicaciones.

El Deportivo hizo hoy el mejor partido de la temporada en Riazor. El fuerte aguacero impidió hacer fútbol de calidad pero aún así el Coruña realizó jugadas preciosistas. A los tres minutos fue castigado el Osasuna con penal, que lanzó Loureda y rechazó el larguero saliendo el balón fuera.

A los 28 minutos, Chapela burla a la defensa y logra el primer gol. A los 35 minutos, Domínguez centra y Loureda de cabeza, consigue el segundo.

En el segundo tiempo, a los dos minutos, Montalvo marca un gol que es anulado por offside. A los diez y veinte minutos, Montalvo marca los goles tercero y cuarto.

Se lanzaron nueve corners contra el Deportivo y ocho contra el Osasuna. Por el equipo navarro su mejor elemento fue Astrin, probablemente el mejor de los 22. Del Deportivo hay que destacar su juego de conjunto.—Alfili.

R. SOCIEDAD, 4; INDAUCHU, 1
San Sebastián, 14.—Alineaciones:
Real Sociedad: Eñola; Iguaraz, Martínez, Ormaiztegui; Arac, Maiztegui; Belita, Urreusti, Arregui, Mendiluce y Cacho.

Indauchu: Asenjo; Urbarrí, Olazábal, Quintana; Rito, Ortuondo; Lerma, Cubero, Gárate, Munuce y Urquijo.

La Real Sociedad ha realizado un buen partido frente al Indauchu, lo que derrotó por cuatro a uno, con todo merecimiento. La primera parte ha sido la mejor del encuentro y en la que los donostiarros dominaron rotundamente a los vizcaínos. A los once minutos, Mendiluce, de penal, marca el primer tanto local. A los 30, Arregui, logra el segundo de tiro cruzado.

En la segunda mitad, continuó la superioridad donostiarra, pero el juego se relajó a los 25 minutos, una entrada de Iguaraz a Gárate, marcó la sanción máxima que Ortuondo convirtió en el tanto del Indauchu. A los 30 minutos, Arregui marca el tercero de la Real y a los 44, Urreusti, de cabeza, consigue el cuarto.

El conjunto local estuvo muy bien, sobresaliendo los delanteros; del Indauchu, el mejor ha sido Ortuondo, su capitán.—Alfili.

OVIEDO DERROTO AL CONDAL EN BARCELONA

Campeonato juvenil de fútbol

El Castilla sin un solo gol en contra en cinco partidos

Resultados de los partidos celebrados el pasado domingo día 14 del actual.

S. Antonio, 6; Francisco Franco, 2.
Ruedo P. 3; Juventud OJE, 1.
S. Fernando OJE, 2; Lisura, 2.
Alber, 0; Castilla Juvenil, 9.
La Salle, 3; S. Juan de Baños, 1.

CLASIFICACION

	J	G	E	P	F	C	P
Castilla J.	5	5	0	0	28	0	10
S. Fernando	5	4	1	0	25	4	9
S. Antonio	5	3	1	1	18	10	8
S. Juan B.	5	2	1	2	6	12	5
Ruedo P.	5	2	0	3	11	13	4
La Salle	5	2	2	1	12	9	3
Lisura	5	0	3	2	6	14	3
Alber	5	1	1	3	6	20	3
P. Franco	5	1	0	4	11	17	2
Juventud	5	0	1	4	3	25	1

COMENTARIO

En el campo de la Juventud a las nueve y media de la mañana jugaron el Ruedo Palentino y el Juventud OJE. En la primera mitad el resultado fue de empate a uno y el dominio correspondió ligeramente al Ruedo Palentino, en la segunda se intensificó el dominio de dicho equipo, y como consecuencia de ello marcó dos goles más, por medio de Miguel y Guardo.

En el campo de La Salle, a las diez de la mañana contendieron los equipos del San Juan de Baños y La Salle. En primer lugar debemos que el terreno de juego estaba en muy malas condiciones, lo que impidió la práctica de un fútbol de calidad; no obstante se impuso el equipo La Salle, destacando en sus filas Rueda autor de los goles de su equipo.

A continuación se jugó el encuentro San Antonio y Francisco Franco, siendo muy emocionante hasta el final del mismo ya que empezó atacando el San Antonio marcando el primer gol nada más comenzar el encuentro, no obstante su dominio, el Francisco Franco, se adelantó con dos goles a uno, empatando a dos el San Antonio, resultado que se mantuvo hasta casi el final del encuentro donde se impuso el San Antonio con un rotundo 6-2.

En La Balastera, se disputó el partido Castilla Juvenil-Alber C. F., siendo este de claro dominio castillista.

La iluminación en toda la casa está instalada de forma tal que las luces de todas las habitaciones pueden ser reguladas para darles la luminosidad exacta deseada. Hay luces bajas en los estantes y tras de los sofás. Combinándolas es posible cambiar en unos segundos toda la atmósfera de una habitación.

El dormitorio es la habitación más pequeña. Cuando el espacio está limitado, al diablo con el lugar para dormir, dice Levy. ¡Es mucho más importante el lugar para vivir!

Europa Press-London Express

Una cocina en la que todo está montado sobre ruedas

(Viene de la página anterior)

Las paredes consisten simplemente en ladrillo visto pintado de blanco.

En la sala de estar, pudo más la afición a los muebles antiguos. Allí reina un ambiente completamente distinto al del comedor. Las gamas de color fluían entre el verde uva del terciopelo de la tapicería de las sillas y el rojo coral del sofá.

La iluminación en toda la casa está instalada de forma tal que las luces de todas las habitaciones pueden ser reguladas para darles la luminosidad exacta deseada. Hay luces bajas en los estantes y tras de los sofás. Combinándolas es posible cambiar en unos segundos toda la atmósfera de una habitación.

El dormitorio es la habitación más pequeña. Cuando el espacio está limitado, al diablo con el lugar para dormir, dice Levy. ¡Es mucho más importante el lugar para vivir!

Europa Press-London Express

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

CONTRAOFENSIVA DE LAS JOYAS
AUTÉNTICAS CONTRA LA BISUTERÍA

Los diseñadores ingleses están consiguiendo un compromiso entre los materiales tradicionales y los modelos modernos

Algunas de estas piezas auténticas son incluso más baratas que las otras complicadas de bisutería

Por Jane ROGERS

Es posible que, como se ha dicho alguna vez, los diamantes sean los mejores amigos de las mujeres. Pero lo cierto es que el único diamante que poseeremos en nuestras vidas la mayoría de nosotras será el de nuestro anillo de compromiso.

Sin embargo, no hay que desesperar. Al fin y al cabo los diamantes no lo son todo en este mundo. Ahora, después de muchos años en que han estado de moda en joyas las piezas de bisutería, vuelven a llevarse las auténticas. Y lo más importante es que sus precios no son como para que a una le dé un ataque cardiaco.

En los últimos años, las piezas de bisutería se han ido haciendo cada vez más elaboradas hasta el punto de que sus precios con frecuencia exceden los de una joya auténtica. Por esto, los especialistas en joyería fina han decidido que llegado el momento de tomar parte en la lucha lanzando al mercado piezas que pueden competir con la bisutería en su propio terreno. Al mismo tiempo, los clientes pueden tener la seguridad de que lo que compran aumentará de valor a medida que vayan pasando los años al contrario de lo que ocurre con la bisutería.

La primera fase de transición entre lo falso y lo verdadero ha sido la moda de piedras semipreciosas en monturas de oro chapado, compromiso útil entre las piezas muy caras y las muy baratas.

Por ejemplo, piedras semipreciosas como el topacio, montadas de esta forma, se venden con frecuencia a precios más reducidos que las más complicadas piezas de bisutería.

Ahora ha aparecido en Inglaterra una auténtica escuela de jóvenes diseñadores de joyas que están haciendo para el oro, la plata y las piedras preciosas lo que otros jóvenes han hecho en el mundo de la moda.

Por ejemplo, Gillian Packard, joyera diseñadora, su estudio de los ven Garden, trabaja en modelos de joyas muy modernas y femeninas, ha sido una de las primeras que han empleado diamantes coloreados atomísticos en monturas poco corrientes. Las joyas diseñadas por ella se venden en las más elegantes joyerías más baratas al equivalente a cinco mil pesetas.

Charles de Temple, antiguo pintor y escultor, es muy aficionado a hacer experiencias con formas y perfiles abstractos. Y ha lanzado una idea muy poco corriente para alistar los regalos a la cantidad que quiere gastarse el que los hace y el gusto de quien los recibe.

Se trata de vender una barrita de oro montada en una cadena de bisutería con una presentación muy atractiva. Cualquiera que desee hacer un regalo que se salga de lo corriente puede comprarla. Entonces la afortunada que recibe el regalo, no tiene más que llevar la barrita de oro a

Charles de Temple quien, sin ningún coste adicional, le hace con ella una pieza de joyería original y magnífica.

John Donald, que trabaja también en la capital británica, ha ganado diversos galardones internacionales en varias partes del mundo por su trabajo. Se especializa en la fabricación de joyas sobre pedidos concretos, pero presenta también un surtido de joyas a precios no excesivos. Por ejemplo, una colección de broches en plata dorada cuyos precios empiezan en poco más del equivalente a las mil pesetas.

EL NUEVO REY MIDAS
Paul Padolski se especializa en joyería de retrato, con toques muy personales. Lo primero que hay que hacer es posar para un escultor. Luego, gracias a la magia de Paul Padolski, digna del Rey de Midas, la imagen del cliente es reproducida en oro, su pelo convertido en gemas y el cuello en otras gemas de color adecuado.

Existe también una tendencia cada vez más acentuada a las piezas de diseño poco corriente, en baño de oro, cuyos precios son reducidos. Por ejemplo, característico de este estilo es una afluente gigante de oro chapado apta para ser llevada en la solapa de un traje sastre. También se vuelven a imponer las iniciales, pero no para ser llevadas en los vestidos, sino para utilizarlas, en gran tamaño, como pispapales, sujetadores también de papeles «clip» y también, aunque en menor escala, para decorar collares.

La joyería de plata procedente de los países escandinavos de líneas muy sencillas, se está poniendo también de moda. Una de las piezas más típicas es una cadena con eslabones de gran tamaño, pero cuadrados.

No nos engañemos. Cuando llega —mejor sería decir si llega— el momento de gastar unos cuantos cientos de miles de pesetas en joyas, la mayor parte de los compradores suelen tener ideas muy conservadoras acerca de lo que quieren. Al fin y al cabo estas joyas deben durar muchos años.

De todas formas, para animar a los diseñadores jóvenes a trabajar con metales y piedras preciosas, la famosa empresa De Beers, una de las productoras de diamantes más importantes del mundo, ofrece cada año premios para los mejores diseños. Este año varias de las ganadoras han sido mujeres. Y, como ocurre en el campo de la moda, los mejores diseños han sido sencillos y sin excesivos adornos.

EUROPA PRESS

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

Siendo DAVID la manta la compra encanta.

La coliflor, plato del tiempo

(Viene de la página anterior)

la muy blanca y apretada por ser de mejor calidad. Se pone a limpiar en agua fría y sal. Se desprende en ramitos y se pone a cocer en agua hirviendo. Una vez cocida y bien escudrida se coloca en una fuente redonda procurando darle la forma primitiva, agregándole el aceite y el vinagre para servir.

BUDIN

Ingredientes:
Un kilo de coliflor.

Segunda División GRUPO SUR

Calvo Sotelo, Algeciras y Huelva triunfaron en campos contrarios

TENERIFE, 3; MESTALLA, 0
Santa Cruz de Tenerife, 14.—Alineaciones:

Tenerife: Gómez; Martín, Molina, Alvaro; Martínez, Sicilia; José Juan, Castro, Erasto, Gillo, y Croy.
Mestalla: Valero; Escudero, Villar, Pont; Clemente, Doménech; Terol, Palau, Claramunt, Totó y Nolito.

Arbitró sin complicaciones el colegiado del Centro, señor Rodríguez Barroso.

Goles: A los 29 minutos del primer tiempo José Juan, al rematar de cabeza un servicio de Gilberto, y a los 40 minutos el mismo jugador, también de cabeza, en remate a pase de Castro. En el segundo tiempo, a los 16 minutos, José Juan de nuevo remata un córner de cabeza y consigue el tercer tanto.

Amplio dominio del Tenerife a lo largo del encuentro con juego rápido por parte de ambos conjuntos.

El Mestalla, contrainició peligrosamente en la segunda parte, no entregándose en ningún momento.

Se distinguieron José Juan, Martín, Sicilia y Castro, en las filas locales, y Valero, Clemente, Totó y Nolito, en el Mestalla.—Alfil.

LEVANTE, 0; CALVO SOTELO, 1
Valencia, 14.—Alineaciones:
Levante: Fernández; Victoriano, Gatel, Calixto; Castelló, Carlos; Ayala, Domínguez, Wanderley, Torre y Pons.

Calvo Sotelo: Espinosa; Gabiola, Marquitos, Larrea; Rodillón, Turriola; Echevarría, Cortés, Gijón, Oleaga y Hernández.

El colegiado andaluz Varas, realizó un arbitraje correcto.

Partido en líneas generales muy disputado y de poca calidad. El Calvo Sotelo, dominado en los primeros momentos, se defendió bien mientras que el Levante realizaba penetraciones desordenadas y sin eficacia. En esta tónica transcurrió la primera parte, que finaliza sin goles.

En el segundo tiempo, y a los siete minutos se produjo el gol de la victoria del Calvo Sotelo. La jugada se inició en un momento de peligro para la meta del Levante en que en última instancia el defensa detuvo el balón con las manos. El consiguiente penalty fue lanzado en tiro raso por Gijón que entró directo en la portería.

Los minutos siguientes fueron de forcejeo y dureza con ataques del Levante que por ser desordenados no llegaron a buen fin.

El Calvo Sotelo, por su parte, trató y logró mantener la ventaja por la que consigue puntuar a domicilio.

El VALLADOLID causó muy buena impresión en Alicante y se llevó un punto

CASTI al final del encuentro se lesionó Pons y también Echevarría, que tuvieron que salir del campo.

No destacó ningún jugador por el Levante, y los del Calvo Sotelo que merecen mencionarse son Marquitos, Gijón y Hernández.—Alfil.

HERCULES, 3; VALLADOLID, 3
Alicante, 3.—Alineaciones:

Hércules: Rosal; Miche, Bartoli, Quetu; Bienes, Antoniet; Pocholo, Lapetra, Arana, Conesa y José Juan.
Valladolid: Aguilar; Panchulo, Díaz, Quique; Laverna, Marañón; Quique, Jones, García, Tejedor y Alonso.

Arbitró el colegiado Diez, con muchos errores.

A los diez minutos García, en un córner, marca el primero del Valladolid. A los 42, Tejedor logra el segundo.

A los 45 Lapetra, marca el primero del Hércules. En el segundo tiempo, marcó Arana, por el Hércules, a los nueve minutos. Lapetra consiguió el tercer gol a los 35; a los 44, Robert consiguió el empate definitivo.

Causó buena impresión el Valladolid, a las órdenes de su nuevo entrenador Ramallets. Empleó una táctica de acoso que le dio buenos resultados, luciendo tanto en el juego defensivo como en el de ataque.

El Hércules se lanzó al ataque arrollador en la segunda parte.

Destacaron Bartoli, Bienes, Lapetra y José Juan en los locales y por el Valladolid Quique, Marañón, García y Tejedor.—Alfil.

R. VALLECANO, 2; GRANADA, 0
Madrid, 14.—Alineaciones:

Granada: Otero; Barrenechea, González, Tosco; Tinas, Lorenzo; Santos, Sandi, Cabezo, Eloy y Ferreiro.

Rayo: Sepúlveda; Flores, Hernández, Chufi, Herrero, González; Moya, Paquito, Izata, Morilla y Feines.

Arbitró bien el colegiado catalán señor Modol, con el defecto de empujar frecuentemente a los jugadores.

Marcaron, a los 23 minutos de la segunda parte, Izata, en una brillante jugada personal que culminó en tiro raso que se estrelló en la cepa del poste, para recoger el rechace el mismo Izata y de nuevo tiro fulminante batir a Otero. Dos minutos antes de finalizar el encuentro, Moya cabeceó hacia abajo un centro de Chufi y logró el segundo gol.

El partido ha sido pródigo en lesiones, pero no porque los jugadores se emplearan con dureza, sino por propias incidencias del juego. A los 25 minutos de la primera parte, el defensa granadino Barrenechea sufrió una luxación en el brazo derecho y fue retirado del campo para no reaparecer. Otro zaguero andaluz, González, se lesionó a los 20 minutos del segundo tiempo, y pasó al extremo izquierdo, renqueante. Izata tuvo que ser asistido también en repetidas ocasiones, así como otros jugadores.

Sobre todo en la segunda mitad, el Rayo jugó un espléndido partido, destacando todo el equipo y de manera especial Hernández, Herrero, Moya e Izata. Su triunfo fue merecido. El Granada equivocó la táctica, pues dividió al equipo en dos grupos de cinco hombres dejando una gran franja libre en el centro del terreno que facilitó el dominio rayista. Sus mejores hombres fueron Otero, auténtico héroe del partido que salvó a su equipo de una verdadera goleada; González, durante el primer período, Lorenzo y Sandi.—Alfil.

MURCIA, 2; CONSTANCIA, 1
Murcia, 14.—Alineaciones:
Constancia: Beitia; Ponce, Aveiro, Peruga; Ruiz, Colon; Beitia II, Noda, Juanito, Castilla y Mena.

Murcia: Campillo; Tatono, Quincoces, Soriano; Silvio, López; Breval, Arce, Olano, Lalo y Gerardo.

Arbitró el señor Muñoz, que estuvo regular.

Desde los primeros momentos el Constancia inició una táctica claramente defensiva, al dejar adelantados solamente a tres de sus delanteros. En la segunda mitad los leñeros atacaron mucho y tuvieron dos oportunidades que desaprovecharon. El Murcia ha hecho un encuentro muy irregular con dominio de las situaciones, pero nervioso y sin crear gran juego, ya que hubo una gran ligadura entre la media y los delanteros. No obstante pudo marcar un par de goles más. Campillo, por su parte, sacó un balón a comer en un disparo que iba recto hacia la escuadra.

El primer gol murciano lo marcó Breval a los 14 minutos de la primera parte. El segundo lo hizo Lalo, a los 14 minutos de la segunda. El tanto del Constancia fue conseguido por Mena a los 32 minutos.—Alfil.

BADAJOS, 1; ALGECIRAS, 2
Badajoz, 14.—Alineaciones:

Badajoz: Badia; Jauregui, Enrique, Alcaraz; Cabello, Pachin; Aguirre, Goye, Goyarán, Tacho y Muñoz Romero.

Algeciras: Omis; Garre, Nagui, Rafaelin; Marín, Gerardo; Polo, Leon, Unamuno, Sosa y José Luis.

Arbitró el señor López Montenegro, deficiente.

En el segundo tiempo, a los veintidós minutos, Tacho marcó el único gol del Badajoz.

Dos minutos más tarde, Polo, extremo derecho visitante, consigue el empate.

En la segunda parte, el Algeciras logró el segundo gol.

El Badajoz acusó nerviosismo y desconcierto, siendo incapaz de forzar la defensa reforzada del Algeciras.

Por el Badajoz destacaron Tacho, y Goyarán, y por el Algeciras, los defensas.—Alfil.

AT. CEUTA, 1; R. HUELVA, 2
Ceuta, 14.—Alineaciones:

Ceuta: Fuentes; Anta, Cervantes, Ocaña; Montes, Rico; Riáji, Campos, Mendi, Ríos y Ayala II.

R. Huelva: Zumalave; Ricardo, Martínez Oliva, Pecoito; Cardo, Ruiz, Masa; Hachero, Rentería, Blanco, Sampedro y Flaco.

Arbitró el señor David, del colegio valenciano, que no quiso saber nada de lo que pasaba en las áreas pero no influyó en el resultado.

No se puede poner peros a la victoria del Huelva, que ganó con todo merecimiento, pues en todo momento salvo en el período inicial, fue superior al equipo local, superándole en juego y preparación física. Probablemente ha sido el mejor equipo del grupo que ha pasado este año por el Alfonso Muros.

A los 29 minutos del primer tiempo, Sampedro se filtró ante la pasividad de la defensa local y batió a Fuentes de tiro cruzado. En el minuto 43, Rico, de cabeza, establece el empate.

La segunda mitad fue de constante dominio ceutano. A los 38 minutos Sampedro, de tiro desde fuera del área marcó el gol de la victoria. Al final el Recreativo fue despedido con aplausos.—Alfil.

CADIZ, 1; MELILLA, 1
Cádiz, 14.—Alineaciones:

Cádiz: Domínguez; Aragón, Santana, Arriaga; Yona, González; Tarras, Osma, Ramón, José María y Lluís.

Melilla: Geluche; Ibáñez, Ramos, Herrero; Raba, Juanirri; Garrido, Celestino, Soler, Agustín y Benítez.

Arbitró el señor Jorge Ramos, del colegio tinerifeño, que estuvo muy bien.

A los cuarenta y tres minutos y medio del segundo tiempo, Aragón se hace con el balón y tras driblar a dos contrarios, remata con la derecha, raso, al fondo de la red.

Encuentro de enorme entusiasmo y emoción debido a la pujanza puesta en la contienda por ambos equipos.

El Cádiz dominó con intensidad, pero la sensacional actuación del meta contrario y su mala fortuna en los remates, puso muy difícil el marcar.

El Melilla abusó del juego duro, siendo sancionado con numerosas faltas.

Los forasteros pusieron mucha voluntad, pero cometieron excesivas brusquedades.

Han destacado por el Melilla, Geluche, Ramos y Raba, y por el Cádiz, Aragón, Luna, Lara y José María.—Alfil.

Medina y Rivera, aplazan la partida.

Darga de Alemania, vence a Borrel de España.

Pomar, de España y Duckstein, de Austria, aplazan la partida.

Giustino, de Italia y Bukice, de Yugoslavia, aplazan la partida hasta mañana por no haber llegado a tiempo el segundo.—Alfil.

MARCA MUNDIAL DE VELOCIDAD

Llanuras Saladas de Bonneville (EE. UU.), 15.—Craig Breedlove, ha superado la barrera de las sesientas millas (966 kilómetros) estableciendo el récord mundial de velocidad sobre tierra.

Breedlove fue registrado en su primer recorrido a 593,178 millas hora (954,626 k. p. h.) y en el segundo, en dirección contraria sobre la milla exacta 608,201 millas hora (978,777 k. p. h.).

El promedio registrado entre dos recorridos ha sido por lo tanto de 600,6 millas hora (966,571 k. p. h.).

Breedlove, ha tenido el récord mundial de velocidad en tierra para vehículos propulsados a reacción en cuatro ocasiones anteriores. Lo batió hace sólo dos semanas pero lo perdió cuando más tarde ante Art Arfons, que lo dejó establecido en 576,353 millas hora (927,494 k. p. h.).—Alfil.

EL CAMPEON DE LIGA DE RUSIA

Moscú, 15.—El Torpedo de Moscú, se ha adjudicado el Campeonato de Liga ruso de fútbol y representará a Rusia en la próxima edición de la Copa de Europa.—Alfil.

La señora de Manojla es muy aficionada a las quinielas y todas las semanas rellena un boleto de dos columnas. En una de ellas tiene catorce aciertos y en la otra trece. El procedimiento que utiliza es ignorar los partidos y colocar los signos al buen tun. En una ocasión acertó trece resultados, pero sólo cobró 600 pesetas. En un principio le anunciaron que cobraría ocho millones de pesetas, pero luego le dijeron que había otros dos aciertos.

Al saberlo dijo que se alegraba mucho ya que otras personas podrán sentir la misma alegría y felicidad que experimenta ella.—Alfil.

DUQUESA MARIA

¡la galleta inconfundible por su alta calidad!



DUQUESA MARIA
ARTIACH

Mosaico deportivo

El torneo europeo para Selecciones Nacionales de fútbol amateur

FUTBOL

Berna, 15.—La Unión Europea de Fútbol Asociación, ha anunciado hoy las fechas de cinco partidos de la fase preliminar del Tercer Torneo Europeo para selecciones nacionales amateur y dichas fechas, todas de 1966 son estas:

Grupo uno: Gales contra Escocia, en País de Gales, el 19 de noviembre; Francia contra Italia, en Francia, el 1 de diciembre; Grupo tres: Holanda contra Austria, en Holanda, el 22 de mayo; Inglaterra contra Holanda, en Inglaterra, el 19 de noviembre; y en el Grupo cuatro: Turquía contra Alemania Occidental, en Turquía, el 16 de noviembre.—Alfil.

Una señora valenciana que tiene un boleto de 14 resultados

Dice que llena las quinielas al "tun-tun"

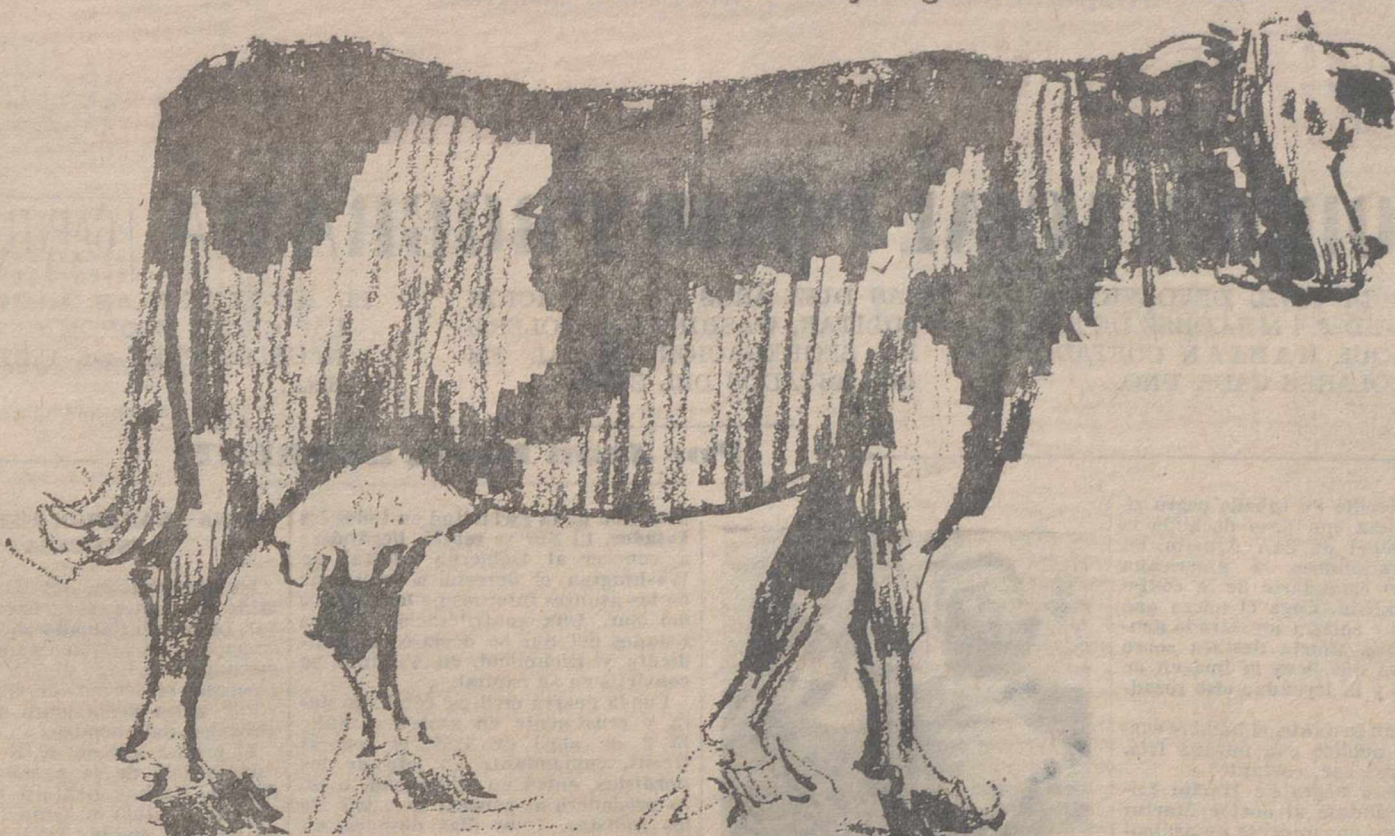
Valencia, 16.—Uno de los acertados máximos de las quinielas de esta semana reside en Valencia. Se trata de doña Mercedes Pavos García, esposa de don Adolfo Manojla, teniente coronel de Infantería con destino en Carcagente.

La señora de Manojla es muy aficionada a las quinielas y todas las semanas rellena un boleto de dos columnas. En una de ellas tiene catorce aciertos y en la otra trece. El procedimiento que utiliza es ignorar los partidos y colocar los signos al buen tun. En una ocasión acertó trece resultados, pero sólo cobró 600 pesetas. En un principio le anunciaron que cobraría ocho millones de pesetas, pero luego le dijeron que había otros dos aciertos.

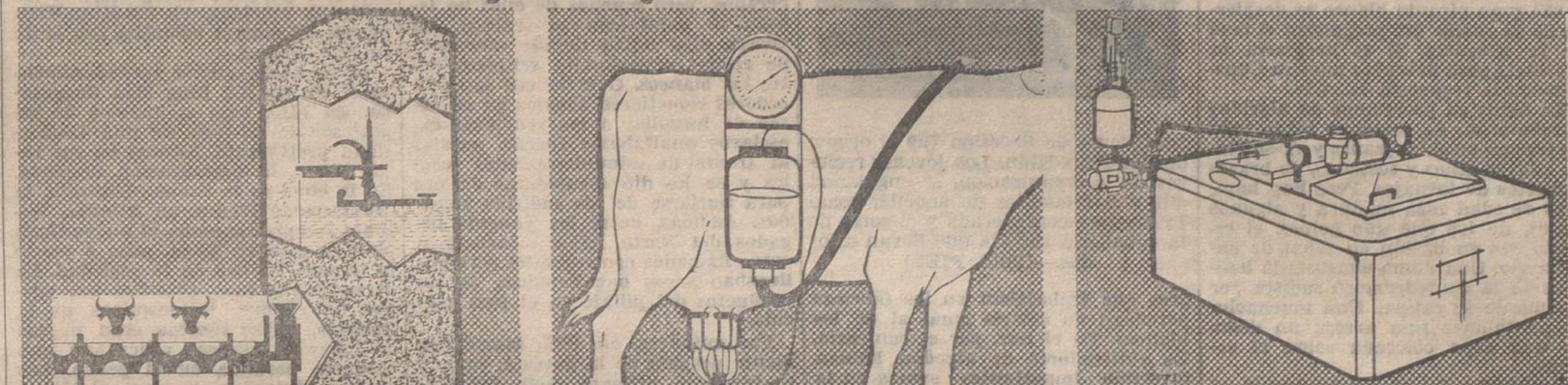
Al saberlo dijo que se alegraba mucho ya que otras personas podrán sentir la misma alegría y felicidad que experimenta ella.—Alfil.

mejor alimentada mayor producción mayores beneficios

Con los mas rentables y seguros sistemas de



SILOS PARA FORRAJES-EQUIPOS DE ORDEÑO Y REFRIGERACION



ADMART-MSA-SM/55

NEW IDEA-SANTANA GASCOIGNE-SANTANA

Con estos equipos para la explotación agropecuaria, Vd. se asegura:

- unas características técnicas insuperables
- unos precios de adquisición realmente ventajosos.

ACOGIDOS A LOS CREDITOS OFICIALES - FACILIDADES DE PAGO

Con la garantía de:
METALURGICA DE SANTA ANA, S. A.

NAZARIO AGUADO NAVARRO

Estrada, 23 y 25 Palencia

A la vuelta de París, BALANCE

VILLALONGA: "Lo importante es que vamos a Londres. Una vez allí todo es posible..."

UFARTE: «Ha sido el gol más importante que he marcado en mi vida futbolística»

«Se critica el resultado pero nadie contó con la categoría y la clase de los irlandeses»

«Se ha conseguido lo que se quería, que más se puede pedir»

AUN FALTAN SIETE MESES

—¿Satisfecho del rendimiento de los jugadores?

—Sí, completamente satisfecho, se ha conseguido lo que se buscaba y lo demás no importa.

—Todos pensaban en un triunfo más rotundo y no ha dejado buen gusto de boca la victoria mínima. ¿No cree que hay que cambiar el equipo para Londres?

—Por favor, no anticipemos las cosas. Todavía faltan siete meses para el Mundial.

Exactamente después de acabar el último partido de la Copa de Su Excelencia tenemos cuarenta y cinco días para preparar todo a conciencia. En cuanto al rendimiento de los once seleccionados, no tengo nada en contra. Se había creado un clima excesivamente optimista a raíz del resultado en el Sánchez Pizjuán, no se habían dado cuenta de la categoría de los hombres de la selección irlandesa, por otra parte todos pudieron ver cómo jugaron, yo nunca los había visto jugar así, rápidos, incisivos y sobre todo duros, muy duros.

En este momento llega Ufarte, el autor material del gol que vale una eliminatoria, el gol que ha abierto de par en par las puertas de Londres a nuestra selección nacional.

—¿Qué piensa de su "histórico" gol, Ufarte?

—Pues que ha sido el gol que más ilusión me ha dado en toda mi vida de futbolista. Vi que me llegaba la pelota y disparé sin pensar más, me tuve que ir al centro del terreno porque por mi banda apenas podía hacer nada, así fue como conseguí meter el gol.

—¿Piensa ir a Londres?

—Eso es el seleccionador quien debe decirlo. Por mi parte voy a procurar hacer todo lo posible por mantenerme en forma y si no tengo alguna lesión creo que lo conseguiré, y por tanto iré a Londres, claro si no sale otro mejor que yo.

—¿Vió alguna vez el partido perdido?

—No, nunca pensé que podíamos perder, es cierto que ellos jugaron

más que lo que se esperaba, pero siempre confié en que ganaríamos sin falta de prórroga.

—¿Está contento de su rendimiento en París?

—Lo estoy por haber metido el gol, pero no por lo que jugué. Se que puedo hacerlo mucho mejor, lo que pasa es que no siempre salen bien las cosas. El defensa que me marcaba era muy duro... Bueno, como todos los irlandeses.

—¿Y no cree que en Londres todos los equipos se emplearán con la misma dureza?

—Sí, es cierto, es mucho lo que cada selección nacional se juega allí.

TENEMOS UN EQUIPO JOVEN

Villalonga está eufórico y mira con interés el porvenir. El seleccionador nacional confía en la juventud y a la vez veteranía del conjunto que ha formado en cuatro años.

La base del equipo ha sido la misma durante este tiempo y los jugadores han llegado a competirse. Es cierto que no les han salido ex-

cesivamente bien estos últimos partidos pero de aquí a julio hay mucho tiempo para enjugar las deficiencias.

—Es cierto que se pudieron hacer más goles... dice el seleccionador nacional... pero las cosas no rodaron demasiado bien, pero, repito, se ha ganado y por ahora es suficiente.

«QUIEN SABE LO QUE HAREMOS EN LONDRES»

En Belfast, cuando la eliminatoria de la Copa de Europa de selecciones nacionales, todos daban ya por perdida la eliminatoria sin embargo se ganó y se abrió el camino para conseguir el triunfo frente a Rusia en la final. ¿Quién sabe si ahora puede pasar lo mismo...?

—¿Espera que España consiga el Campeonato del Mundo?

—No digo tanto, pero quién sabe lo que puede pasar. Allí iremos a ganar, daremos todo lo que tengamos, lo interesante es que vamos y una vez allí todo es posible.

—¿Por lo menos está España entre las naciones favoritas?

—Ya lo veremos en Londres. Nada de lo que diga ahora interesa. Vamos a ganar y lo intentaremos, por nosotros no ha de quedar.

Villalonga con su optimismo de siempre se aleja sonriendo. Desde luego su labor en estos cuatro años, a la hora de hacer balance, no puede ser más satisfactoria.

Juan José CALLEJAS

«EUROPA PRESS»

El próximo día 23 de los corrientes, se celebrará en la sala de este Ayuntamiento, la subasta de 11 parcelas de labor en el monte, propiedad de este Ayuntamiento, por un total de 74 Has.

El Alcalde



Compañía Telefónica Nacional de España

Se admite personal de 17 a 27 años para cursillo de capacitación mecánicos.

Los exámenes se celebrarán el día 2 de diciembre

Informes en la Central Telefónica:

Calle Felipe Prieto, 1

EN VISPERS DE
SU CENTENARIO

REPORTAJES "DIARIO-DIA"

JAQUE MATE AL KU-KLUX-KLAN

EL ODO RACIAL COMO PROGRAMA CAPITULO 2

LA GUERRA CIVIL DEVOLVIO LA LIBERTAD A 4 MILLONES DE NEGROS QUE HABIAN COSTADO 2.000 DOLARES CADA UNO.

TRAS DIEZ AÑOS DE OCUPACION MILITAR, WASHINGTON TOLERO LA SEGREGACION RACIAL EN LOS ESTADOS DEL SUR.

EL KU-KLUX-KLAN MUERE CON LAS CRISIS ECONOMICAS Y RENACE DESPUES DE CADA GUERRA.

Por Jean Marie LAURENT

El hombre de color negro rizado atraviesa con paso decidido la plaza principal de San Agustín, en Florida. Quitándose la americana enarbolaba un estandarte de la confederación sudista. Coge el micro que se le tiende y salta a un estrado donde su delgada silueta destaca sobre una bandera que lleva la imagen de un cruzado y la leyenda: «No roza».

Durante un instante, el hombre examina a su público con mirada fría. Luego, su voz cae, cortante: «Este pueblo negro de Martin Luther King, nos promete un ardiente verano. Si cree que los negros pueden conseguirlo, yo le digo que 140 millones de blancos saben cómo mantener un verano aún más ardiente».

«El gran gigante blanco se despierta de su sueño. Me preguntan si creo en la violencia. Si es necesaria la violencia para defender nuestra Constitución la respuesta es... Sí».

La multitud prorrumpe en alaridos aprobatorios. Se compone sobre todo de jóvenes en «blue jeans» y «t-shirts» de rostros sanos y tostados, de brazos cubiertos de tatuajes. Pero hay hombres de edad más madura y algunos viejos, de los que uno golpea el estrado con su bastón en señal de entusiasmo. Una dama enroscaba la bandera de la confederación sudista por encima de su cabeza. Una muchacha de pantalones rosa arroja un dólar en una copa colocada sobre el estrado.

Satisfecho del efecto producido, el orador, por encima de la multitud, mira al otro lado de la plaza, donde las calles están cortadas por grupos de policías con cascos blancos, impenables, cruzados de brazos.

Entonces, el reverendo Charles Conley Lynch reanuda su discurso, a un ritmo más precipitado. El sudor perla su frente, su timbre de voz adquiere una animación rayana en la histeria.

«Dejadme decir algo. Quiero a esta República y quiero a este país y a cada uno de los principios enunciados en la Constitución, pero esta banda de ganús que se llama «los negros» han violado, han cometido todas las fechorías, desde la alta traición hasta las bromas pesadas, contra la población blanca, contra Dios, contra esta nación. Acordados de las palabras de Jesucristo que decía: «No podéis amar a dos señores». Amad a uno... y odiad al otro».

Así es como este hombre, que se autoproclama evangelista, y cuyas citas bíblicas son a menudo inexactas, consigne, sobre este lugar elegido porque no hace mucho fue el mercado de esclavos de San Agustín, inflamar un poco más el odio de una ciudad ya cargada de odio. Mañana hará lo mismo en otra parte, pues recorre decenas de millas de kilómetros cada año en su flamante «Cadillac» rosa coral.

EL ODO COMO PROGRAMA

El odio racial fue siempre la base del programa del K. K. K. Odio racial que tuvo su origen en los problemas económicos.

En 1619, cuando un capitán holandés condujo a Norteamérica algunos esclavos comprados al jefe de una tribu de la Guinea, en África, y los revendió a cambio de ron y de un puñado de polvo de oro, los actuales Estados del Sur comenzaron a conocer el valor económico de la esclavitud. Esos trabajadores a los que sólo se pagaba con un poco de comida, se mostraban útiles en las plantaciones de tabaco y algodón.

Entre 1750 y 1800, los mercaderes de esclavos llevaron a Norteamérica entre cincuenta mil y cien mil negros por año, transportados en las calas de los barcos. Una décima parte de ellos morían por los padecimientos sufridos en el curso de la travesía del Atlántico.

El novelista Beecher Stowe publicó en 1852 «La cabana del Tío Tom», donde describía los sufrimientos de los esclavos negros. Los Estados del Norte comenzaron a conmoverse ante esta situación y reclamaron la liberación de los esclavos. Pero las condiciones económicas del Norte y del Sur, eran entonces totalmente distintas. En Nueva York, la economía se basaba en la industria. Los pocos ne-



La Guerra de Secesión fue el origen del Ku-Klux-Klan. Los jóvenes reclutas de la organización, se engalanaban con recuerdos de aquella, como la bandera confederada y el gorro de la caballería sudista que llevan estos dos. (Foto FIEL).

gros que trabajaban en las fábricas percibían un salario igual al de los blancos. En el Sur, por el contrario, los cultivadores de algodón habían invertido importantes sumas en la compra de los esclavos.

En 1860, un negro de veinte años costaba dos mil dólares. Los esclavos negros eran entonces cuatro millones. Los cultivadores de algodón y de tabaco decían:

«Si liberamos a nuestros esclavos, ya no vendrán a trabajar a nuestras plantaciones y entonces estaremos arruinados».

LA GUERRA CIVIL Y EL NACIMIENTO DEL K. K. K.

Enormes intereses cobaban las leyes más elementales de la humanidad cuando el presidente de los Estados Unidos, Abraham Lincoln, declaró la

abolición de la esclavitud en todos los Estados. El Sur se rebeló, llegando a conocer al Gobierno central de Washington el derecho a intervenir en los asuntos internos de los Estados del Sur. Una confederación de los Estados del Sur se declaró independiente y Richmond, en Virginia, se convirtió en su capital.

Fue la guerra civil. Se combatió dura y cruelmente en ambos campos. El 2 de abril de 1865, el general Grant, comandante en jefe de los nordistas, entró en Richmond, e hizo prisionero al general Lee, jefe de los sudistas. Unos días después, un fanático sudista se vengaba, matando a Lincoln.

Los nordistas ocuparon el Sur hasta 1877. Todos los negros fueron liberados, pero muchos de ellos no tenían ni habitación ni trabajo. La guerra civil había dejado montones de ruinas y profundos rencores entre los blancos. Ocurrió que los vencedores cometieron excesos en su deseo de humillar a los vencidos: esclavos analfabetos fueron puestos al frente de administraciones locales y se les dio escupiditas de oro para burlarse de los sudistas vencidos. Además, entre los yanquis llegados del Norte había «carpetbaggers», llamados comerciantes pero que llevaban sacos que llenaban de los productos del pillaje en el país vencido.

Fue entonces, en 1865, inmediatamente después de la derrota, cuando se fundó la primera secta del Ku-Klux-Klan, por el juez T. J. Jones. Según los historiadores pertenecientes al Klan, esta organización nació «para salvar al Sur de los maleantes negros, los sudistas degenerados y de los politicastros yanquis».

En realidad, muchos voluntarios habían bajado del Norte para reconstruir el Sur y restablecer las bases de una auténtica democracia. Pero los grandes plantadores de Carolina del Sur, de Florida, de Georgia, de Alabama, Tennessee, se adhirieron al Klan para sabotear el progreso y, operando en la clandestinidad, mantener las barreras raciales entre blancos y negros.

LAS FLORES,
fundamentales en el hogar

Por MAITE AIZPURUA

Como complemento de la decoración y la alegría

Su cuidado es un arte con muchos secretos

De la decoración adecuada del hogar depende del bienestar de la familia. Si la casa está agradable apetecerá permanecer en ella el máximo tiempo posible y la familia se reunirá a menudo para charlar, para trabajar o para ver la televisión.

El orden es fundamental. Una habitación deja de ser acogedora desde el momento que tiene cosas por medio. La mano de la mujer se vislumbra a diario en pequeños detalles. Los muebles son importantes, pero más que los lujos cumplen mejor su misión los prácticos elegidos con un poco de gusto y acordes a las necesidades.

Existen también miles de accesorios que convertirán el suyo en un verdadero hogar. Los cortinajes, las tapicerías vistosas y alegres, los rincones y los motivos decorativos son elementales.

Dentro de los motivos decorativos entran las flores. Un centro puesto con chiste o un ramo fresco llenará ese hueco que nos falta por rellenar.

DIGASELO CON FLORES. Durante mucho tiempo nos hemos cansado de ver y oír por todas partes el mismo cliché publicitario: «Digaselo con flores».

Pues verdaderamente, uno de los detalles que más puede agradar a una

mujer y aún más siendo ama de casa, son las flores.

No es necesario que sean especies ni tampoco un gran ramo. Basta acordarse que a ella le gustan las flores para pasar por uno de los múltiples puestos callejeros. Cuatro claveles llevados con ilusión consiguen olvidar un enfado, levantar un mal humor, rememorar un ánimo o provocar una sonrisa.

Hay quien se conoce perfectamente la técnica de las flores y el momento preciso para ofrecerlas. Con técnica o sin ella, con espontaneidad o sin ella las flores ilusionan siempre.

El cuidado de las flores, una vez recibidas, constituye una especie de carga. Se trata de conseguir una larga duración manteniéndolas lozanías.

EL CUIDADO DE LAS FLORES. Para mantener unas flores frescas durante varios días, no basta con meterlas en un jarrón con agua. Este agua debe ser cambiada a menudo, especialmente cuando empieza a oler, turbarse y a espesarse, aparte de que no da el sustento debido a la flor, produce un olor desagradable, según el tipo de flores.

Antes de colocar las flores en un recipiente conviene volverlas a cortar al tallo. El agua ejerce una presión sobre ellas, de forma que la savia llega al tallo y la flor misma, pero suele ocurrir que solamente del trayecto de la tienda a casa el tallo se cicatriza y no permite este riego interior. También resulta igualmente bueno el cortar los tallos dentro del agua, impidiendo así que se filtre aire.

La duración de la flor depende también de las clases de aguas. La calcares evidentemente es mala, porque obstruye los canales de los tallos impidiendo la debida circulación. El agua de lluvia y el agua purificada son las ideales para mantener un ramo durante mucho tiempo lozano. No se sabe por qué razones una aspirina disuelta en el agua prolonga la vida de la flor. Unos dicen que es porque disuelve las materias calcáreas. Lo que es claro es que esto es cierto.

Además, todo el mundo se pregunta cómo el negocio de las flores puede ser rentable. Lo cierto es que cada flor requiere un cuidado especial y los floristas tienen su secreto. Unas conviene cortarlas en diagonal. Otras meterlas por la parte baja, otras meterlas por las noches enteramente dentro del agua. Descubrir estos secretos se consigue a base de práctica, sin embargo, hay reglas fundamentales como mantenerlas alejadas de las corrientes de aire.

UNA TRADICION MEDIEVAL
ESCOCESA

La organización del Klan imitaba la de los clanes de la Escocia medieval. La cruz inflamada por el algodón empapado de petróleo, también se remonta a la Edad Media, cuando los escoceses se servían de ella para advertir a las poblaciones de la aproximación del enemigo.

El primer jefe del K. K. K. fue un famoso jefe de la caballería confederada, Nathan Bedford Forrest, que asumió el título de Gran Cíclope. Pero, en 1877, cuando las tropas fueron retiradas de los Estados del Sur y cuando el Gobierno de Washington toleró la segregación racial en estos Estados, para no irritar más a los antiguos rebeldes, el Ku-Klux-Klan murió. Su muerte coincidió con la de su jefe, Forrest.

«Pero había muerto verdaderamente el K. K. K.? Más bien dormitaba. En 1916, bajo el impulso de un profesor de Historia de una Universidad protestante, coronel en sus ratos libres, la organización despertó. En la cima de la Stone Mountain, la Montaña de Piedra, en Atlanta, William Joseph Simmons, el nuevo Gran Dragón y Gran Cíclope, puso a punto la «nueva Biblia» de la sociedad. La organización tuvo entonces sus grupos de choque, los «equipos de la muerte», cuyas túnicas eran negras en lugar de blancas y llevaban una calavera bordada en el pecho. Los medios utilizados: la soga, el látigo, el revolver.

LA EPOCA DE ORO DEL KUX

Y, sin embargo, el Klan apenas se vanagloriaba de realizar actos terroristas. De creer a sus amos, sólo perseguía un objetivo: defender el honor de las mujeres blancas. En realidad, aterrorizaba a los negros y también perseguía a los judíos, católicos y sindicalistas.

A la luz de las luces de fuego, se nombraba al Gran Monje, al Gran Turco, al Gran Cíclope, al Gran Centinela, la cabeza de su reino. Fue la época de oro del K. K. K. La organización ganó tantos prosélitos, así en el Sur como en varios Estados del Norte, que se hizo tan poderosa que durante varios años controló la política de cierto número de Estados.

En 1925, 40.000 hombres de la secta, hombres y mujeres, desfilaron con sus capas y sus capuchas a lo largo de la Avenida de Pensilvania, en Washington. En Chicago, en una sangrienta batalla, fueron muertos setenta y cinco blancos y veintitrés negros.

Con el gran desastre económico de 1930, el Ku-Klux-Klan desapareció de nuevo. Pero esta organización, que parece renacer de las cenizas cada nueva guerra, debía manifestarse de nuevo al fin del segundo conflicto mundial.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL-MATEKA. LO. Prohibida la reproducción).

UN CANDIDATO IMPREVISTO
PARA LA CASA BLANCA

EL NUEVO ALCALDE DE NUEVA YORK, JOHN LINDSAY TIENE POR MODELO AL DIFUNTO KENNEDY.

LA ALCALDIA DE LA CIUDAD MAS COSMOPOLITA DEL MUNDO ES EL ULTIMO TRAMPOLIN PARA SALTAR A LA PRESIDENCIA.

DESODEDECIENDO LA DISCIPLINA

DEL PARTIDO, LOS REPUBLICA-

NOS HAN ENCONTRADO AL FIN

UN CANDIDATO DE TALLA.

Por Gilles FABIER...

Un pequeño diputado, desconocido hasta hace unas horas, John Lindsay, hijo de un modesto agente de cambio de origen británico, con su elección para la alcaldía de Nueva York, acaba de abrir una brecha en este bastión democrático.

Tras 12 años de Robert Wagner, alcalde honrado pero anodino, la mayor ciudad del mundo elegía esta vez a un candidato republicano, el más brillante que este partido haya presentado desde La Guardia, el famoso alcalde elegido en 1935 y que duró hasta 1945.

ULTIMO TRAMPOLIN PARA EL
SALTO A LA CASA BLANCA

Las funciones de alcalde de Nueva York representan el último trampolín antes del salto a la Casa Blanca. Parece cierto que John Lindsay será un posible candidato a la Presidencia de los Estados Unidos en 1968, o lo más tarde, en 1972.

Para cualquier candidato es difícil ser elegido alcalde de Nueva York, una de las ciudades más cosmopolitas del mundo. Baste pensar que en esta metrópoli, 11 millones de americanos viven 1.100.000 italianos (más que en Roma), 550.000 irlandeses (más que en Dublín), 500.000 alemanes (más que en Stuttgart), 900.000 rusos (más que en Kiev), 450.000 polacos (más que en Cracovia), 800.000 negros (más que no importa en que ciudad), más de un millón de hispanoamericanos —en su inmensa mayoría puertorriqueños— y 40.000 franceses (más que en Perigueux).

51 nacionalidades, prácticamente todas las del globo figuran en los censos neoyorkinos. Más de la mitad de los habitantes —de 8 millones, 5— han nacido en el extranjero o de padres nacidos en el extranjero. Esta ciudad, que incluye todas las formas de vivir, donde se hablan todas las lenguas, donde crecen todos los tipos humanos, en una especie de Estado dentro del Estado, del que los neoyorkinos dicen:

«Somos los países peor representados en Nueva York, puesto que somos el único en que no tenemos consulado».

Para ser candidato a la alcaldía de Nueva York hay que reunir, pues, el mayor número posible de características de comunidades tan diversas. Un ejemplo de este tipo de dosificación era el alcalde saliente, Robert Wagner, un germano irlandés, hijo de emigrantes, judío por su padre y católico por su madre.



Un gesto decidido del nuevo alcalde de Nueva York, el demócrata liberal John Lindsay. (Foto FIEL).

KENNEDY ES UN MODELO

En cuanto a John Lindsay, ha tomado por modelo al difunto Presidente Kennedy. Su hablar franco, su dinamismo le hacen parecer a un Presidente por el que los neoyorkinos sienten debilidad. Era en cierto modo pistolear las plateadas de Bob Kennedy, elegido senador del Estado de Nueva York. Por otra parte es lo que se decía de Tammany Hall, la sede de los republicanos de Nueva York:

«Es para hacerle una «faena» a Bob Kennedy».

John Lindsay ha demostrado su dinamismo durante la campaña electoral. En sus discursos acusó a los demócratas de hundir a Nueva York en la rutina.

«Ya no puedo soportar asistir al declive, a la caída de Nueva York bajo esta administración incapaz, totalmente desgastada», dijo. «Esta ciudad pronto no será un lugar donde la gente pueda vivir».

Las estadísticas le dan la razón: ensuciamiento del aire, falta de agua, escuelas a punto de derrumbarse, chabolos, creciente criminalidad, circulación imposible, catastrófica situación financiera, aunque el presupuesto de esta ciudad alcanza este año la astronómica cifra de 3.870 millones de dólares (alrededor de unos 200.000

millones de pesetas). La Feria de Nueva York, ha representado para la ciudad una catástrofe.

«... para agradar a los neoyorkinos, John Lindsay debía ser más liberal. Lo demostró al ganarse también la ayuda de muchos demócratas, entre otros la de Sammy Davis, amigo, sin embargo, desde hace tiempo, de la familia Kennedy».

LOS NEGROS NO SE OLVIDAN

Durante su campaña electoral, a través Harlem a pie, precedido de una pequeña orquesta de jazz. Fue un triunfo. Además, los negros no olvidan que es progresista en el campo de las leyes raciales y que un día, dirigiéndose al propio Bob Kennedy, le espetó:

«Usted afirma que es el campeón de la integración racial y, sin embargo, lo que hace por los negros es claramente insuficiente. Su liberalismo encanta también a los blancos. La Cámara de Representantes había votado por unanimidad una ley permitiendo al Ministro de Correos abrir la correspondencia susceptible de contener publicaciones pornográficas. En el fondo no era más que un pretexto para permitir a la policía controlar el correo de ciertos ciudadanos sospechosos para ella. En esta ocasión John Lindsay recordó con vehemencia:

«La inviolabilidad de la correspondencia debe ser en cualquier circunstancia el derecho intangible del ciudadano norteamericano».

Además, el que votó únicamente contra este proyecto. Pero tampoco se olvida en Nueva York, bastión demócrata durante tanto tiempo, que John Lindsay, se batía contra el candidato de su propio partido a la Presidencia, Barry Goldwater.

SU SUERTE, IR CONTRA LA
CORRIENTE

John Lindsay pertenece a una modesta familia de protestantes, que sólo representaban una muy pequeña minoría en las orillas del Hudson. No tiene antepasados famosos, ni una familia tan rica como los Kennedy; su abuelo británico se instaló en Nueva York tras haber quebrado y vendido su tejado de la isla de White, y su padre, agente de cambio en Manhattan, no terminó sus estudios secundarios.

El mismo, de profesión abogado, llegaba difícilmente a cubrir sus necesidades con su asignación parlamentaria.

Hasta 1964, nadie conocía a este oscuro diputado republicano. Su oportunidad ha sido haber nadado contra la corriente de su propio partido, Goldwater, estaba designado como candidato para la Casa Blanca. Sintiendo obligado a desobedecer la disciplina del partido, Lindsay se negó siempre categóricamente a aceptar esta candidatura. Se insolidarizó del candidato a la presidencia en su circunscripción de Manhattan. Pero mientras que el «grand old party», sufría un fracaso general en los Estados Unidos, John Lindsay fue uno de los raros republicanos elegidos con esplendor, al reunir el 71 por 100 de los votos.

Este éxito abrió los ojos de los dirigentes del partido republicano, buscaban un hombre nuevo y he aquí que se presentaba Lindsay.

UN HOMBRE NUEVO QUE DA
MIEDO

Un hombre nuevo que ha sembrado el pánico entre los demócratas. Ante la candidatura de John Lindsay, el alcalde saliente, Robert Wagner, aunque apremiado por su partido, se negó a presentarse. Y encontró como excusa el de haber prometido a su esposa Susana, fallecida el año pasado, no renovar su mandato.

Al mismo tiempo se sentía satisfecho de ver a un hombre, tan dinámico como John Lindsay, convertirse quizá en un obstáculo para las ambiciones de los Kennedy. Y, confiándose a sus amigos, dijo a propósito de Robert Kennedy: «El, que es tan astuto, no tiene más que salir del apuro. Veremos bien los resultados».

Más que los demócratas, fueron los republicanos de la tendencia «goldwater», quienes trataron de obstaculizar el camino de Lindsay. No le perdonan su hostilidad hacia su favorito y habían presentado para Nueva York la candidatura de otro republicano, Buckley, un encarnizado conservador, que llega a calificarse a Juan XXIII de «comunista extranjero».

Con su elección para la alcaldía de Nueva York, John Lindsay se convierte en un serio «outsider», para la carrera a la Casa Blanca.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL-MATEKA. LO. Prohibida la reproducción).

La casa más
acreditada
de Palencia

I. G. DIARIO-DIA
FUNDADA EN 1882
Calidad, modernidad
y rentabilidad de todos
sus impresos

T.V.E. PROGRAMAS
PARA EL DIA 17

SOBREMESA.—1.45: Carta de ajuste: Mallorca y su música, por la Agrupación Folklorica de Valldemosa; 2.00: Presentación y avances; 2.05: Cine-documental. Hoy: Flores de fuego. Una visita a una fábrica de vidrio policromado. Un átomo que os quiere bien. Reportaje sobre la historia de las investigaciones atómicas y sus aplicaciones actuales; 2.35: Panorama de actualidad. Informadores: Enrique Rubio, Antonio Serra y Javier Fox; 3.00: Telediario; 3.20: Los cortinajes, las tapicerías vistosas y alegres, los rincones y los motivos decorativos son elementales. Dentro de los motivos decorativos entran las flores. Un centro puesto con chiste o un ramo fresco llenará ese hueco que nos falta por rellenar.

DIGASELO CON FLORES. Durante mucho tiempo nos hemos cansado de ver y oír por todas partes el mismo cliché publicitario: «Digaselo con flores».

Pues verdaderamente, uno de los detalles que más puede agradar a una

MADRID.—(Crónica de ARGOS, especial para este periódico). El explosivo crecimiento de la villa trae consigo graves problemas que suelen ser comunes a todas las nuevas ciudades: falta de pavimentación, de escuelas, de iglesias, de mercados, etc. Y también otros problemas muy peculiares, de los que vamos a ofrecer dos actuales ejemplos.

La inmobiliaria que construyó la Colonia Velázquez, en Carabanchel, fue declarada por el Juzgado en suspensión de pagos. La calle y plazas de este poblado, en el que viven unas 5.000 personas, casi en su totalidad inmigrantes andaluzes, quedaron sin urbanizar, sin pavimento, sin jardines... Todos estos espacios pasaron a ser de propiedad de los compradores de los pisos, gentes que han dado el ejemplo de asociarse para realizar la urbanización por su cuenta.

La Asociación de Vecinos se creó en 1959. Antes ya habían instalado el alumbrado público a su costa. Cada vecino hace su aportación a la empresa común, consistente en una cuota de 1.700 pesetas y doble cantidad (3.400) los industriales. Han ingresado ya en una cuenta corriente 2.247.400 pesetas y faltan por recaudar 110.076 de algunos vecinos morosos.

La única avenida de la Colonia Ve-

lázquez, denominada calle de Abrantes, la tienen pavimentada en su mitad y continúan las obras. Se arreglarán los espacios reservados para plazas y jardines, plantando árboles, flores y praderas. El Ayuntamiento hace los proyectos y presupuestos, contrata al personal y aunque no tiene obligación de urbanizar estos terrenos particulares, contribuye con la mitad de los gastos.

Este caso de colaboración entre los vecinos y el Municipio, dado a conocer por un diario de la tarde en un extenso reportaje, es digno de admiración y pudiera servir de estímulo a los habitantes de otras ciudades de nueva construcción, que presentan análogas deficiencias, aunque las empresas no hayan suspendido pagos.

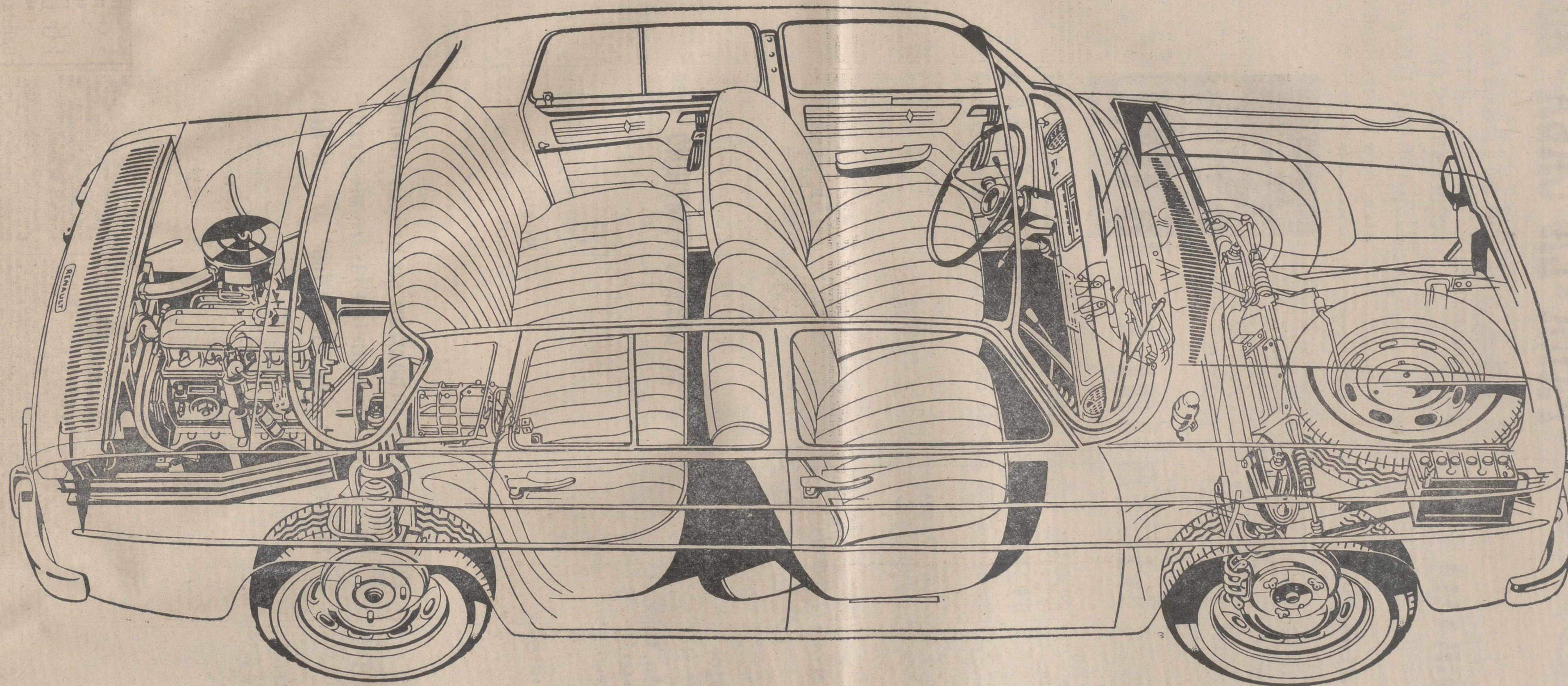
Un caso muy distinto es el del llamado Parque de las Avenidas, al comienzo de la Autopista de Barajas. Los vecinos de este modernísimo barrio, aparte de las acciones judiciales que correspondan, han hecho públicas sus quejas contra la empresa promotora, principalmente por no respetar los espacios proyectados para jardines y zonas de recreo a favor de la comunidad.

Se pretende edificar la iglesia en terrenos destinados a zona verde y aprovechar para un nuevo bloque de viviendas el terreno reservado

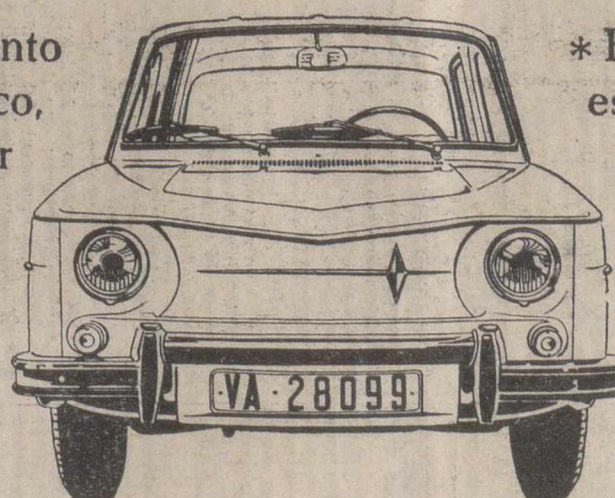
para el templo. Han sido cedidos terrenos para un colegio y parte de la zona verde para instalaciones deportivas para sus alumnos. Los vecinos copropietarios piensan establecer una zona deportiva, pero para uso general y no reservado. También se quejan de que el número de pisos es superior a las alturas autorizadas.

En reciente asamblea de vecinos se puso de manifiesto la incompetencia del arquitecto que con, otro arquitecto fallecido, redactó el proyecto de este polígono, simultáneo el trabajo privado de promotor del mismo con el de funcionario del Ministerio de la Vivienda y que ha sido nombrado consejero de la empresa constructora. Para alterar el destino de las zonas verdes señaladas en el Plan del Área Metropolitana, se precisa el acuerdo del Ayuntamiento, el dictamen del Consejo de Estado y la aprobación del Consejo de Ministros.

En nuestros días, cuando es norma general, cada vez más extendida, la de informar al público sobre los proyectos y acuerdos de la Administración, resulta inexplicable que el destino de las zonas verdes señaladas en el Plan del Área Metropolitana, se precie el acuerdo del Ayuntamiento, el dictamen del Consejo de Estado y la aprobación del Consejo de Ministros.



La más avanzada técnica automovilística internacional se centra en el momento actual sobre unos puntos esenciales. De entre ellos se destacan: Frenos de disco, cigüeñal de cinco apoyos y embrague de diafragma, que contribuyen a dar al automóvil de hoy un comportamiento técnico sensiblemente mejorado. El Renault-8, cuyo lanzamiento en España constituye en estos momentos un acontecimiento de primer orden, representa un compendio de la técnica más avanzada al adoptar soluciones de vanguardia que le ponen a la altura de vehículos de mayor cilindrada que se vienen fabricando hasta la fecha. Juzgue Vd. mismo a la vista de lo que exponemos a continuación:



* FRENOS DE DISCO. Por primera vez un coche de fabricación española adopta esta solución: más avanzada técnica y máxima seguridad. * EMBRAGUE DE DIAFRAGMA. Más suave, más resistente y también, por primera vez, en vehículos de fabricación nacional. * CIGÜEÑAL DE CINCO APOYOS. Mejor equilibrio dinámico, incremento de resistencia y eliminación de vibraciones a cualquier régimen de rotación (También por primera vez en España en motores de gasolina). Suspensión independiente en las 4 ruedas, climatización regulable invierno-verano, circuito precintado de refrigeración... completan el cuadro técnico de este excepcional automóvil llamado Renault-8.

DESDE HOY le podemos vender la técnica del **RENAULT 8**

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Agradecimiento del pueblo de SAN LUIS (Estados Unidos) al Jefe del Estado y al pueblo de España Por la cesión del Pabellón español de la Feria Mundial

Madrid, 16. — Venimos a expresar el agradecimiento de la población de San Luis al Jefe del Estado y al pueblo de España por la donación a nuestra ciudad del magnífico pabellón español de la Feria de Nueva York, declaró el alcalde de San Luis, don Alfonso Juan Cervantes, al llegar hoy a mediodía a Madrid, en avión de la T. W. A., procedente de Nueva York. Le acompañan en este viaje su esposa y el señor Harold Koplar, promotor de la idea de trasladar el pabellón español a San Luis, una de las ciudades más prósperas y progresivas del medio Oeste americano.

En declaraciones hechas a la Prensa, el alcalde norteamericano dijo que nunca había visto tanto entusiasmo en su ciudad como el que ha registrado en esta empresa del traslado del pabellón español, cuyos

gastos, por desmantelamiento, transporte y reinstalación, calcula ascenderán a cuatro millones de dólares. Para su emplazamiento ha sido elegida una nueva zona de urbanización, a mas hermosa de esta ciudad de unos millones y medio de habitantes, y cuyo presupuesto de construcción asciende a mas de mil millones de dólares. El pabellón se emplazará frente al estadio.

El alcalde precisó que la población de San Luis había participado en los gastos, aportando más de un millón de dólares, que se recaudaron principalmente en las escuelas. El resto será cubierto por donaciones de organismos y empresas y por aportaciones oficiales. Anunció seguidamente que el acto de cesión del pabellón había sido firmado ayer, en el Consulado Español de Nueva York por el embajador de España en Washington, Marqués de Merry del Val, y por el propio alcalde, poco antes de emprender su viaje a Madrid.

27.000 nuevos puestos de trabajo en el Plan de Desarrollo en Navarra

Pamplona, 16.—27.000 nuevos puestos de trabajo han sido creados en Navarra. Con ello se resuelve la necesidad urgente de asentar en su propio suelo a una juventud que emigraba por falta de ocupación. El plan elaborado por la Diputación de Navarra se fijó ese objetivo fundamental y las cifras demuestran que se va alcanzando el mismo a medida que el plan se hace realidad.

Intento de la NASA

Lanzará un globo y dos cohetes de gran alcance para capturar estrellas fugaces

Washington, 16. — La NASA va a intentar esta misma semana capturar algunas estrellas fugaces. Empleará en la experiencia un globo y dos cohetes de gran alcance.

La Administración Nacional de la Aeronáutica y del Espacio —NASA— pretende sacar partido de lo que considera la mayor abundancia de estrellas fugaces habidas desde hace varias décadas.

Las estrellas fugaces, en este caso, son partículas de polvo incoherente procedente de las lluvias de estrellas que se producen todos los años y que alcanzan su punto culminante cada 33 años y cuatro. La más reciente culminación de esta clase se produjo el 12 de noviembre de 1933.

Las «lluvias de estrellas» proceden normalmente de la desintegración de un cometa. El cometa Kuya-Seki cuya presencia fue señalada recientemente en el horizonte celeste, se desintegró después de haber rebasado el Sol, el 29 del pasado mes de octubre.

El lanzamiento de los cohetes que pretende emplear para el experimento será efectuado en Arenas Blancas, Nuevo México; el globo partirá de Palestina, Tejas, el jueves próximo.

Una vez recuperados el globo y los cohetes, el polvo estelar que hayan recogido será analizado para determinar su composición química. —Efe.

Balduino y Fabiola regresan a Bruselas

El rey belga al sobrevolar España envió un mensaje al Caudillo

Madrid, 16.—Su Majestad el rey Balduino, de Bélgica, al sobrevolar nuestro país, envió al Caudillo el siguiente mensaje:

«A S. E. Francisco Franco Bahamonde, jefe del Estado español, al sobrevolar España. Después de nuestro viaje por América latina, la reina y yo dirigimos a S. E., así como al pueblo español, un cordialísimo saludo. Agradecemos cariñoso recibimiento que nos han hecho durante nuestra breve escala en Las Palmas. Balduino, rey de los Belgas».

Los monarcas de Bélgica, en su vuelo de regreso desde Brasil, en un avión «Boeing 707», hicieron escala en Las Palmas de las tres a las 4,13 horas locales.

Los soberanos Balduino y Fabiola,

Fraga Iribarne estará en Milán el próximo lunes

Inaugurará la EXPOSICION TURISTICA

Roma, 15.—(Del corresponsal de «Efe».) Avanza a marchas forzadas el montaje en Milán de la Exposición turística que el próximo día 22 será inaugurada por el ministro español de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne. La Exposición turística española, que estará abierta al público desde el día siguiente, 23, hasta el 8 de diciembre próximo, está siendo instalada en los salones del palacio real, palacio de turismo y salón de las caridades.

Es la segunda vez que la Expotur se celebra en Italia. El pasado año estuvo instalada en Roma, con el mismo éxito de público que en las restantes ciudades europeas y americanas en que ha sido presentada desde su inauguración en Madrid en 1963. La Expotur de Milán, que formará parte de la serie de manifestaciones englobadas en el llamado Otoño Milanes, presentará un panorama completísimo de la España actual, a través de las siguientes secciones: España Eterna, Fiestas, El Camino de Santiago, Caza y Pesca, Montaña, Nieve y Deportes, Costas, Hoteles y Gastronomía. En uno de estos salones se proyectará la película «Sinfonía Española», y gran número de documentales. Por otra parte, en el curso de las dos semanas que permanecerá abierta, actuarán en ella los Coros y Danzas, el ballet flamenco de Carmen Rojas y el guitarrista Narciso Yepes. Y también se celebrarán, entre otros actos, un concurso de música clásica española y un desfile de nuestra alta costura. Al término de cada jornada, se sorteará entre todos los asistentes del día un viaje gratuito a España. —Efe.

Antes de emprender regreso a España el domingo 28, el señor Fraga Iribarne realizará un recorrido por Nápoles, Sorrento, Capri y la costa amalfitana.

Es la segunda vez que la Expotur se celebra en Italia. El pasado año estuvo instalada en Roma, con el mismo éxito de público que en las restantes ciudades europeas y americanas en que ha sido presentada desde su inauguración en Madrid en 1963. La Expotur de Milán, que formará parte de la serie de manifestaciones englobadas en el llamado Otoño Milanes, presentará un panorama completísimo de la España actual, a través de las siguientes secciones: España Eterna, Fiestas, El Camino de Santiago, Caza y Pesca, Montaña, Nieve y Deportes, Costas, Hoteles y Gastronomía. En uno de estos salones se proyectará la película «Sinfonía Española», y gran número de documentales. Por otra parte, en el curso de las dos semanas que permanecerá abierta, actuarán en ella los Coros y Danzas, el ballet flamenco de Carmen Rojas y el guitarrista Narciso Yepes. Y también se celebrarán, entre otros actos, un concurso de música clásica española y un desfile de nuestra alta costura. Al término de cada jornada, se sorteará entre todos los asistentes del día un viaje gratuito a España. —Efe.

Los reyes belgas han vuelto antes de lo previsto a causa del estado de salud de la reina Isabel, abuela de Balduino, que cuenta 89 años de edad y que se encuentra gravemente enferma. —Efe.

Bruselas, 16.—El rey Balduino y la reina Fabiola, de Bélgica, han regresado a Bruselas esta mañana, procedentes de Hispanoamérica. Han interrumpido su gira, adelantándose su regreso en 48 horas.

LI EGAN A BELGICA

Bruselas, 16.—El rey Balduino y la reina Fabiola, de Bélgica, han regresado a Bruselas esta mañana, procedentes de Hispanoamérica. Han interrumpido su gira, adelantándose su regreso en 48 horas.

Los reyes belgas han vuelto antes de lo previsto a causa del estado de salud de la reina Isabel, abuela de Balduino, que cuenta 89 años de edad y que se encuentra gravemente enferma. —Efe.

Nuevo Presidente de la CAMARA GRIEGA

Resultó elegido DEMETRIUS PAPASPYROU derrotando al candidato de PAPANDREU

Atenas, 16.—Resultó elegido presidente de la Cámara de Diputados griega, Demetrius Papaspyrou, según anuncia la Agencia Aftina.

Votaron 297 diputados y el nuevo presidente recibió 149 votos contra 143 el candidato de Papandreu, Emmanuel Baklatzis. Cinco papeletas fueron declaradas nulas.

Papaspyrou tiene 64 años y fue uno de los primeros disidentes del grupo Papandreu cuando se produjo la crisis del pasado mes de julio. Ha sido diputado desde 1950, formando parte de varios gobiernos como ministro de Justicia.

Demetrius Papaspyrou ha sido designado presidente del Parlamento griego por seis votos de diferencia. Papaspyrou, actual ministro de Justicia del Gobierno griego obtuvo 149 votos frente a los 143 conseguidos por su oponente, Emmanuel Baklatzis.

No obstante, los diputados del centro y de la izquierda abandonaron el Parlamento en el momento de efectuarse la votación, alegando que ésta era nula y sin valor alguno ya que la designación de Papaspyrou había sido aceptada y firmada por el rey Constantino en el extranjero. En estos momentos el monarca griego se encuentra en Dinamarca.

Los miembros de la oposición parlamentaria han afirmado que la votación de anoche es anticonstitucional. —Efe.

Actos de violencia en algunas ciudades de RHODESIA

(Viene de primera página)

REUNION DEL GOBIERNO DE RHODESIA

Salisbury, 16.—El jefe del Gobierno Ian Smith, se ha reunido con los ministros a las ocho de la mañana

¡Palencia y mantas DAVID! Dos nombres con fama de «abrigo».

Solamente han dos centinelas y dos policías de vigilancia ante la residencia del gobernador británico y según parece éste tiene plena libertad de movimientos.

Las informaciones, aparecidas en la prensa durante el pasado fin de semana, insinúan la posibilidad de que los suministros de electricidad y agua de la residencia del gobernador británico sean cortados también. Tales informaciones no han sido confirmadas aún. —Efe.

REUNION DE DIRIGENTES DE EX COLONIAS BRITANICAS

Nairobi, 16.—Los dirigentes de cuatro ex colonias británicas en África Oriental se reunieron hoy en esta capital y adoptaron una línea común en relación con Rhodesia, aunque de momento se ignora cuál sea esta línea.

Asistieron a la citada reunión los presidentes Julius Nyerere de Tanzania y Jomo Kenyatta de Kenia, el primer ministro Milton Obote de Uganda y el vicepresidente Ruben Kamanga, de Zambia, acompañado del ministro de Asuntos Exteriores de este país, Simba Kapwepwe.

El breve comunicado publicado después de la reunión, dice: «Los dirigentes de cuatro países del África Oriental discutieron la situación en Rhodesia y han adoptado una línea de acción común».

El señor Fraga Iribarne llegará a Milán el domingo 21, a última hora de la tarde. Al día siguiente, aparte de la inauguración de la Expotur, y de otros actos, será huésped de la Cámara de Comercio española durante el almuerzo y el alcalde de Milán, en la cena. El martes 23, el ministro marchará a Roma, donde será recibido en audiencia por Su Santidad, se entrevistará con el ministro de Turismo y Espectáculos de Italia y realizará numerosas visitas relacionadas con las materias de su departamento; tanto en Milán como en Roma, tendrá también Conferencia de Prensa.

Después de la reunión, dice: «Los dirigentes de cuatro países del África Oriental discutieron la situación en Rhodesia y han adoptado una línea de acción común».

El señor Fraga Iribarne llegará a Milán el domingo 21, a última hora de la tarde. Al día siguiente, aparte de la inauguración de la Expotur, y de otros actos, será huésped de la Cámara de Comercio española durante el almuerzo y el alcalde de Milán, en la cena. El martes 23, el ministro marchará a Roma, donde será recibido en audiencia por Su Santidad, se entrevistará con el ministro de Turismo y Espectáculos de Italia y realizará numerosas visitas relacionadas con las materias de su departamento; tanto en Milán como en Roma, tendrá también Conferencia de Prensa.

Después de la reunión, dice: «Los dirigentes de cuatro países del África Oriental discutieron la situación en Rhodesia y han adoptado una línea de acción común».

El señor Fraga Iribarne llegará a Milán el domingo 21, a última hora de la tarde. Al día siguiente, aparte de la inauguración de la Expotur, y de otros actos, será huésped de la Cámara de Comercio española durante el almuerzo y el alcalde de Milán, en la cena. El martes 23, el ministro marchará a Roma, donde será recibido en audiencia por Su Santidad, se entrevistará con el ministro de Turismo y Espectáculos de Italia y realizará numerosas visitas relacionadas con las materias de su departamento; tanto en Milán como en Roma, tendrá también Conferencia de Prensa.

Después de la reunión, dice: «Los dirigentes de cuatro países del África Oriental discutieron la situación en Rhodesia y han adoptado una línea de acción común».

EL RAPTO DE BEN BARKA

Puede constituir un grave precedente en las relaciones entre Francia y Marruecos

Rabat, 16. — (Del corresponsal de Efe). — La Prensa marroquí continúa otorgando gran interés al desarrollo de la encuesta llevada a cabo por las autoridades francesas sobre el «sequestro» del líder extremista Unip Mehdi Ben Barka, limitándose sin embargo, a recoger las informaciones difundidas por las Agencias de Prensa. Las repercusiones de este misterioso rapto son poco menos que inesperadas y cada día surge un nuevo punto de discusión político-policial.

Así algunos políticos marroquíes piensan que el «rapto» de Mehdi Ben Barka llevado a cabo en París y en el que, según se ha podido comprobar, habían participado dos oficiales de la Policía francesa, puede constituir un grave precedente en las relaciones amistosas hasta ahora entre Marruecos y Francia.

«El rapto de que ha sido víctima Mehdi Ben Barka, escribe hoy el diario en lengua francesa «L'Opinion», significa que de ahora en adelante los marroquíes que residen en Francia están a expensas, no sólo de grupos que se pueden calificar de incontrolables, sino de la Policía oficial. Ello puede acarrear graves consecuencias sobre todo teniendo en cuenta que la colonia marroquí en Francia es muy numerosa... al igual que la colonia francesa que reside en Marruecos dicho sea de paso», escribe el órgano Istigal.

«El rapto de Ben Barka plantea de nuevo, finalmente, el problema de la seguridad de las minorías residentes en ambos países. Los dos Estados deben definir sus responsabilidades», reclama el diario. —Efe.

Gibraltar en la ONU

ESPAÑA reitera su disposición para emprender negociaciones con GRAN BRETAÑA

Declaración del delegado español adjunto en dicho organismo

Naciones Unidas, 15.—España reitera una vez más hoy, ante la ONU, que está dispuesta a emprender con Gran Bretaña, las negociaciones recomendadas sobre Gibraltar por consenso del Comité Especial de Descolonización de la Asamblea.

La declaración fue hecha esta mañana ante la Comisión de Administración Fiduciaria de la Asamblea General por el representante permanente adjunto de España, don Jaime de Pinies.

«Por octava vez —dijo de Pinies—, y en nombre del Gobierno de España, reitero hoy que mi país está dispuesto a emprender con Gran Bretaña las negociaciones recomendadas por el mencionado consenso, no poniendo ni tampoco aceptando —condiciones previas a las mismas».

«La situación jurídica y política de la colonia de Gibraltar no ha sido alterada automáticamente por el simple anuncio del consenso de 16 de noviembre de 1964, por parte del «Comité especial», creo entender que esta es también la tesis que al respecto sostiene el Gobierno del Reino Unido».

«Se dice —añadió— que las tiendas de Gibraltar venden manzanas. Se afirma que los automóviles que transitan por el puesto de Policía y control de la Línea de la Concepción son registrados por los aduaneros españoles en busca de contrabando, tardando en dichos registros unas veces una hora y otras de diez a veinte minutos. Tengo entendido que en la primavera pasada los habitantes civiles de Gibraltar se manifestaron en la calle una vez en son de protesta, pero creo que esta protesta no iba dirigida contra España sino contra el gobernador inglés de la plaza fuerte y contra un almirante de la Armada británica que se trasladaba a jugar un partido de polo en territorio español. En todas estas afirmaciones no veo realmente nada que haya cambiado o alterado la situación en Gibraltar, antes de que se adoptara el consenso del «Comité especial», situación que sigue siendo la de una colonia británica en España que hay que descolonizar, precisamente de la forma en que recomendaba dicho «Comité especial».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

«Sólo que las comunicaciones entre Gibraltar y el resto de España siguen abiertas, y que no ha habido ningún incidente que afecte a la seguridad de los funcionarios civiles o militares, o a la de los habitantes civiles de la plaza. «La crónica negra —dijo— no ha podido enturbiarse con la mención de un simple rasguño por un británico a manos de españoles y a causa de Gibraltar. Casi un millón de ingleses han pasado pacíficamente este verano sus vacaciones en España, donde son siempre bienvenidos. El comercio hispano-británico, sigue floreciente, especialmente para el Reino Unido. Con un país que se comporta tan constructiva y mesuradamente como lo hace España, ¿no puede realmente el Reino Unido sentarse a negociar como lo recomiendan las Naciones Unidas? Y yo a veces me pregunto si esta situación —tan comentada por los ingleses—, no es quizás, la verdadera causa».

Madrid, hoy

Negociaciones entre los Bancos Hispanoamericano y Central

Atención a la seguridad en el trabajo

Madrid, 15.—(Del redactor de «Cifra».) Fernando de Triana.

La cosa nos la están poniendo fácil y cómoda. Usted, lector amigo, no tendrá que improvisar un viaje a la capital, cuando la diosa Fortuna le sea propicia y le obsequie con un premio en la simpática Lotería Nacional, si el décimo o billete fue adquirido, en lugar distinto al de su residencia habitual. Usted, según las nuevas normas que al respecto regirán desde primero de año, podrá hacerlo efectivo en cualquier administración. Ahora bien, habrá de hacerlo antes de que se cumplan los seis meses del sorteo, porque enton-

ces, ¡ay!, se quedará sin el dinero, porque el tiempo de caducidad ha sido fijado en ese plazo.

Y ya que nos hemos metido en el terreno financiero — como dicen los cronistas financieros — hagámonos de decir algo sobre las noticias de negociaciones entre los Bancos Hispanoamericano y Central. Efectivamente, si las negociaciones llegan a una efectividad, todo depende de la aprobación del Ministerio de Hacienda y de los acuerdos de los respectivos Consejos de Administración de ambas entidades, el tipo de canje previsto —si se mantiene inalterable la actual cifra de los respectivos capitales— sería de tres acciones de B. H. A. por cada dos del Central. Esta operación está inspirada —según se nos informa— en el propósito de dotar a la economía nacional de un instrumento cuya amplitud y posibilidades respondan al movimiento de concentración bancaria que se ha desarrollado en todos los grandes países y, especialmente, a las necesidades del Plan de Desarrollo español.

El proceso de las negociaciones y su ejecución, si llegan a buen fin, se desarrollarán de manera totalmente ajena a cualquier reflejo especulativo.

Como con relativa y dolorosa frecuencia los diarios de la capital han de registrar accidentes de trabajo ocurridos en industrias y, principalmente en obras, han sido varios periódicos los que han hecho llamadas urgentes y un tanto condenatorias relativas al posible incumplimiento de lo legislado en la materia. Que esto no es una exageración, ¡cosas de periodistas!, como se suele decir cuando lo salido de la pluma y de la inquietud por el logro de un mejor cumplimiento de los deberes humanos y sociales, lo demuestra que, sin ir más lejos, ayer mismo se registraron seis accidentes de este tipo con carácter grave.

Por todo ello, la Delegación Provincial de Trabajo de la capital ha salido al paso de estas llamadas diciendo que tiene una preocupación preferente por la seguridad de la ley en el trabajo, la seguridad e higiene y prevención de accidentes y que viene realizando una intensa campaña al respecto. Y, de estas cifras: visitas efectuadas, 705; asesoramiento, 126; infracciones observadas, 1.180; requerimientos formulados, 126; actas de infracción extendidas, 58; importe de sanciones propuestas, 1.814,95 pesetas. Estas cifras —dice la I. P. T.— hablan elocuentemente del tesón y vigilancia que se ejerce para colaborar en el logro de que los accidentes sean, cada día, menores en número y gravedad.

Y, por último, hemos de registrar que, en la Casa de Burgos, ha confeccionado un nutrido programa de actos para celebrar las bodas de plata, de su inauguración en Madrid, como Casa regional. —Cifra.

Nave espacial rusa

Moscú, 16. — Rusia ha anunciado hoy que un nuevo vehículo había sido lanzado al espacio en dirección a Venus, siendo el segundo de este tipo lanzado en el período de cuatro días. —Efe.

Apuestas Mutuas Deportivas

Nueve acertantes de catorce cobrarán a 1.832.309 pesetas

Los de trece a 71.080 pesetas y los de doce acertios a 3.909

Madrid, 16.—El resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, correspondiente a la novena jornada de Lliga del día 14 de noviembre de 1965, es el siguiente:

Recaudación: 89.947,74 pesetas. Cincuenta y cinco por ciento de premios: 49.472,348'20 pesetas.

Reparto de premios: 16.490,782'70 pesetas a repartir entre nueve de primera categoría con 14 resultados acertados, a 1.832.309'19 pesetas.

16.490,782'70 pesetas a repartir entre 232 de segunda categoría, con 13 resultados acertados, a 71.080'90 pesetas.

16.490,782'70 pesetas a repartir entre 4.218 de tercera categoría, con 12 resultados acertados, a 3.909'60 pesetas.

Los nuevos millonarios pertenecen a las Delegaciones de Valencia, Vitoria, Málaga (2), Albacete, Ciudad Real, Barcelona, Gijón y Madrid. —Aifil.

UN BOLETO DE 14 ACIERTOS EN VITORIA

Vitoria, 16.—Como ampliación a la noticia transmitida anteriormente, hay que decir que el boleto de 14 aciertos, que ha resultado premiado y que se encuentra en esta ciudad, es el número 282.303.

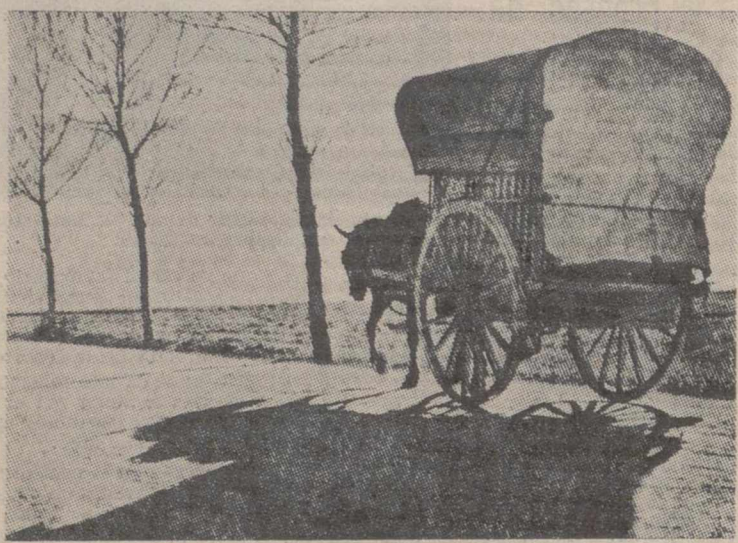
Es de 128 pesetas y contiene: un premio de 14 resultados, 7 de 13 y 21 de 12. El total de premios que en la combinación han tenido los que forman parte de esta pifa, es el siguiente:

Tierra de Campos,

PROFUNDA RAZON HUMANA

UNA REGION QUE ESPERA SU OPORTUNIDAD JUSTA

Algo más que principios económicos



En 1963 se aprobaba la Ley del Plan de Desarrollo Económico y Social, en cuyo articulado se establece que «La acción del Estado en favor de la elevación del nivel de vida de las regiones o zonas económicas de baja renta por habitante se realizará mediante el fomento de su industrialización, la mejora agraria y la modernización de los servicios». Se abría, pues, con esta Disposición un frente de atención y de posibilidades para las aspiraciones, que de forma incansable venían alentando los agricultores y ganaderos de la Tierra de Campos a través de la Organización Sindical Agraria.

Los primeros contactos de los técnicos con la realidad de la comarca no habían resultado demasiado alentadores. Tampoco el informe que sobre España emitieron los economistas del Banco Mundial era precisamente una invitación al optimismo. Es que para ellos, hombres de frío cálculo, profundamente enraizados en la estadística y en su lenguaje implacable, Tierra de Campos resultaba una región escasamente rentable. Las inversiones que en estas heredades pudieran llevarse a cabo para transformar su plataforma económica no habrían de obtener los satisfactorios resultados, que actualmente pueden brindar otras regiones más privilegiadas.

Pero es que la verdad de esta zona se asienta sobre algo más que sobre principios exclusivamente económicos. Entran en juego también valores humanos y sociales, tan dignos de tenerse en cuenta como lo puedan ser los índices de los más concienzudos estudios técnicos. Nadie pretende forzar inversiones ruinosas. Nadie quiere que sobre Tierra de Campos se establezca un banco de caridad; antes al contrario, las gentes de la comarca, que tantas veces lo dieron todo sin reclamar nada, esperan la oportunidad justa, que les permita poner en línea de servicio su entrañable potencial humano, para auparse a las zonas de rentabilidad, que ellos merecen y la Patria necesita.

Estas razones pesaron, por encima de cualquier otra circunstancia, en el ánimo del Gobierno y Tierra de Campos, recordando palabras de S. E. el Jefe del Estado en Palencia, hizo sonar la hora de Castilla en el venturoso concierto nacional.

El Gobierno, para que así sea, no va a regatear medios. Ha programado una acción energética y urgente, tendente a transformar, junto con las estructuras económicas, el nivel de vida de las gentes, que sobre los campos de tierra moran.

Se promulgó el ya llamado Decreto de Tierra de Campos, por el que se determina que «las acciones encaminadas a promover el desarrollo económico y social de la comarca se orientarán en una doble dirección: mejora de su estructura económica y elevación del medio de vida rural». Esta acción, a grandes rasgos va, desde la concentración de Municipios, hasta la reestructuración de la empresa agraria poniéndola en situación de viabilidad económica, sin olvidar el complejo y total viraje en las actuales infraestructuras para que pueda llevarse a cabo, con acierto y éxito, el asentamiento de la población campesina, que en Tierra de Campos arroja unos índices de emigración tremendamente alarmantes.

Dos aspectos, pues, caracterizan la tarea que se ha emprendido. Dos aspectos, ambos capitales, que ni se excluyen ni se desbordan mutuamente, antes al contrario, se complementan y se buscan conjuntamente. Porque, como antes decíamos, no han sido solamente las razones técnicas y económicas las que han inspirado estas medidas promulgadas por el Gobierno, sino esa otra insoslayable verdad profundamente humana, que los pueblos de Tierra de Campos ofrecen.

La emigración, problema De 1900 a 1960 disminuyó la población en un 20 por 100

El 80 por 100 de los emigrados son menores de cuarenta años

La población en Tierra de Campos es alarmantemente regresiva. Según el censo de 1900, 159.765 habitantes moraban en los municipios de la comarca, sin computarse los de la capital palentina. Sesenta años más tarde esa población había disminuido hasta 128.707, es decir, la regresión se cifraba en un 20 por 100. La magnitud de este fenómeno queda resaltada al comprobar que el crecimiento experimentado en la total área rural de España es del orden del 11,6 por 100 para el mismo período.

Por lo que respecta al movimiento natural hay que señalar la disminución del crecimiento vegetativo, acrecentada en los últimos años y motivada por la fuerte tendencia decreciente del coeficiente de natalidad.

La emigración ha seguido una marcha ascendente a medida que se incrementaba la industrialización del resto del país. Durante el decenio 1950-60 ha representado la emigración neta el 20 por 100 de la población de 1950. En años sucesivos ha continuado su proceso, ya que para 1960-63 y primer semestre de 1964 la emigración ha afectado a 12.852 personas. Es alarmante consignar que el 80 por 100 de los emigrados son menores de 40 años. Consecuentemente, se ha estado produciendo un rápido envejecimiento de la población rural de Tierra de Campos.

A fijar la población tienden también las medidas propugnadas por el Gobierno. Se quiere que surjan industrias transformadoras de los productos agrícolas, que permitan absorber la mano de obra excedente en una agricultura rentable y racionalmente planificada.

Los regadíos, piedra angular en la transformación de la comarca

Positivo avance de las obras del sistema "CARRION - PISUERGA"

- Riegos actuales, 10.000 Has.
- Futuros regadíos, 131.500 Has.

Que últimamente se hable insistentemente de las medidas, para el desarrollo económico y social de los secanos en Tierra de Campos no quiere decir que se haya olvidado ese otro capítulo de los regadíos. La transformación de la comarca nació como proyecto basado en la cancelación tremenda de la sed secular de una amplia región cerealista. Los regadíos continuaban siendo la piedra angular de esta empresa, aun cuando no pueda llegar el esperanzador mensaje de laboriosa paz de las aguas has, ta los más apartados rincones.

En el Decreto de Tierra de Campos se determina claramente que la mejora en la estructura económica de la comarca que llevará a cabo principalmente mediante la aceleración de las obras para transformación de secano en regadío del sistema Carrion-Pisuerga, que afecta a la zona oriental de la comarca, e iniciación de las obras del pantano de Riaño en la zona occidental.

En realidad, el capítulo de los regadíos, afortunadamente, lleva un amplio camino andado. Repetidas veces hemos traído a nuestras páginas cumplida noticia de cuanto sobre el particular viene llevando a cabo el Ministerio de Obras Públicas a través de la Confederación Hidrográfica del Duero. Los pantanos en las cabezeras de los dos ríos provinciales están prácticamente ultimados. Actualmente los canales y redes de acequias del Carrion ocupan la mayor atención de la Confederación dentro de nuestra provincia. Al viajero que regresa a Carrion le llama poderosamente la atención la ingente obra, que para traer el agua hasta las tierras de la comarca se está realizando. El campo aparece surcado de kilómetros y kilómetros de acequias prefabricadas, de nuevos canales y cauces, que responden, como antes decíamos, al capítulo hidráulico.

Incluso el Ministerio de Obras Públicas tiene presupuestado su programa de acción para llevarlo a cabo en sucesivas anualidades. Muchos miles de hectáreas podrán ser regadas a través de tales obras. En ellas nos es grato pensar como en el mejor símbolo de cuanto la comarca puede llegar a ser, una vez que sus tierras conozcan el sorprendente y maravilloso milagro del agua.

Dentro de los pueblos de Tierra de Campos apenas si pasan en la actualidad los regadíos de diez mil hectáreas, de las que a Palencia corresponden unas 5.600. Según la Ponencia Hidráulica, elaborada por el Ministerio de Obras Públicas e incluida en las conclusiones del Pleno del Consejo Sindical de Tierra de Campos, en la comarca podrán regarse hasta 131.500 hectáreas; con base en los pantanos de Cervera, Requejada, Aguilar, Camporendondo, Compuerto y La Cueva, 75.600 y las 56.000 hectáreas respectivas al sistema Esla-Cea-Valderaduey.

Según el artículo sexto del Decreto «Se declara a la comarca de Tierra

El sistema hidráulico de la zona palentina conducirá las aguas arriba embalsadas hasta los surcos a través del Canal de Castilla, al del Pisuerga, el Canal Alto del Pisuerga, los canales de ambas márgenes del Carrion, Canal Alto del Carrion, Acequias de la Retención y de Palencia, y los canales de las zonas norte y sur de la Nava de Campos.

Es difícil, naturalmente, concretar con exactitud el número de posibles hectáreas regables en la zona. Han de atemperarse a las disponibilidades de agua en las grandes obras hidráulicas de cabezera. No obstante, hemos de consignar con verdadera satisfacción el entusiasmo, con que se está desarrollando e impulsando el programa de riegos en la zona palentina de la Tierra de Campos.



Así es la Tierra de Campos. Paisaje descarnado y quieto, estremecedor y desolado. Un paisaje para la elegía de siempre. También un paisaje para la esperanza de hoy. Sobre su escueta plataforma cerealista, sin la gracia del árbol, que sería lujo, sueñan sus gentes un prometedor mañana, cuando el agua llegue hasta la sed tremenda de los surcos

ACCION SOBRE EL SECANO

La ORDENACION RURAL, puerta

abierta para la rentabilidad

Una legislación concreta y estimulante

Efectivamente, los beneficios del agua no podrán llegar a todas las parcelas de la Tierra de Campos. Pero tal circunstancia no quiere decir que hayan de quedar abandonadas esas tierras, condenadas a arrastrar su penuria de siglos y su creciente empobrecimiento. Hasta ellas llegará la acción del Gobierno, tal como el Decreto de Tierra de Campos tiene previsto.

«En qué consistirá tal acción? En el segundo párrafo del artículo cuarto del Decreto se prevé que la transformación de la comarca, amén de con los regadíos, será factible acelerando la concentración parcelaria y creación de empresas agrarias, bien sean individuales o mediante la agrupación de agricultores, que alcancen en secano la dimensión mínima de 100 a 150 hectáreas, o en cualquier caso una producción final agraria mínima de 250.000 a 650.000 pesetas, según calidades de la tierra y situación social, de acuerdo con lo que al respecto se determine en los Decretos de Ordenación Rural.

Según el artículo sexto del Decreto «Se declara a la comarca de Tierra

LA SUPERFICIE AGRARIA

Poca variedad de cultivos

y falta de capitalización

Casi 27 parcelas para cada explotación

La superficie productiva (labrada más no labrada) de Tierra de Campos viene a representar idéntico porcentaje que la nacional; en cambio la labrada es mucho mayor, el 82 por 100 frente al 40, lo que ya indica una primera especialización de la zona, al señalar una mínima participación de la ganadería y la silvicultura en el sector agrario. Otra característica importante es la poca entidad del regadío, que sólo supone el 22 por 100 de la superficie cultivada, mientras que en España es del 97 por 100.

En los secanos destaca ampliamente la extensión dedicada a barbecho, que representa el 47,2 por 100 del total de la superficie cultivada. Las posibilidades de reducción de esta cifra deben estudiarse, ya que cualquier disminución apreciable supondría un aumento importante de la producción.

En el resto de la superficie cultivada la preponderancia del cereal es absoluta, representando un 45,0 por 100 y más del 90 por 100 de la sembrada anualmente, poniéndose de manifiesto la poca diversificación de cultivos de la zona, lo que aumenta aún más la rigidez de la estructura productiva. A gran distancia sigue a los cereales el viñedo.

Los rendimientos suelen ser bajos y con amplísima variabilidad. De aquí las constantes fluctuaciones a que está sujeta la renta agraria en la comarca y las tremendas repercusiones que sobre toda la vida económica de la zona tiene una mala cosecha, dado el alto porcentaje de la población activa que se dedica a la agricultura y de ella obtiene todos sus ingresos.

Las explotaciones agrarias se hallan atomizadas en parcelas y parcelas. Según datos del Censo Agrario existen en Tierra de Campos 22.143 explotaciones agrarias y de ellas, el 58,97 por 100 no superan las diez hectáreas. El índice medio de parcelas por explotación es de 26,90, mientras que tal índice en España es menor de la mitad.

Las consecuencias son obvias: poca viabilidad económica de las explotaciones, pérdida de superficie cultivable, menor rendimiento en el trabajo, dificultades para la mecanización racional y rentable y, en general, ineludibles y altos costos en la explotación de las fincas.

Tierra de Campos está integrada por 179 municipios, cuya superficie es de 550.273 hectáreas. Sin embargo, la extensión real y típicamente de Tierra de Campos es de 446.431 has., distribuidas así:

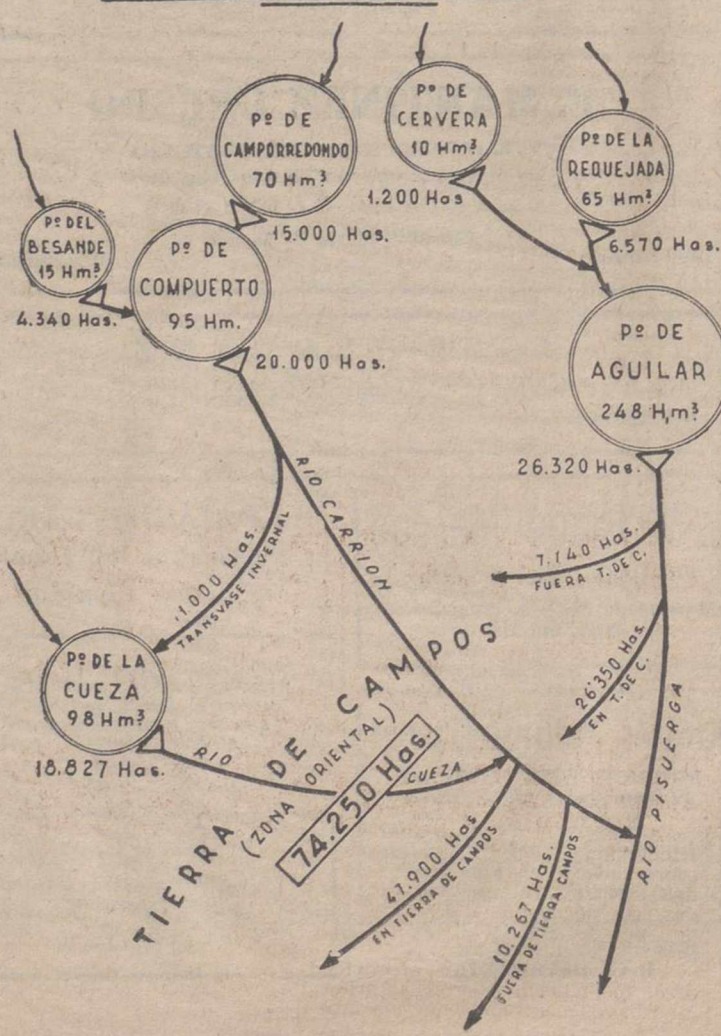
Palencia 182.149

Valladolid 164.236

Zamora 81.478

León 18.568

Esquema hidráulico del sistema Pisuerga-Carrion



Futuro ganadero

HACIA LA CREACION DE ABUNDANTES PASTIZALES

La Castilla campesina ha permanecido durante demasiado tiempo ligada a la orientación triquera de sus explotaciones. La devaluación de su principal producto y la poca variedad de cultivos, amén de las condiciones del medio geográfico y ambiental, han determinado su empobrecimiento. Pero su futuro, traído de la mano de la transformación de sus estructuras, habrá de llegar sobre premisas eminentemente ganaderas. Si, Tierra de Campos está llamada a ser auténtico emporio de ganadería.

Los pilares de la transformación de la comarca. El censo ganadero actual en la zona dista mucho de alcanzar los índices medios nacionales. Únicamente el censo ovino en Tierra de Campos es ampliamente superior a la media española. También son más elevados los índices de ganado mular lo que evidencia la falta de una mecanización racional en la comarca.

Agricultura y ganadería se complementarán y, conjuntamente, darán paso a un renglón económico, muy digno de ser tenido en cuenta. El labrador de secano, que no está dispuesto a convertirse también en ganadero difícilmente podrá alcanzar esas metas de rentabilidad, que para la comarca se pretenden.